

Народнъ оповѣданія про давнину

Рідкіє
видання

(ИСТОРИЯ ПОДКАРПАТСКОВ РУСИ В ПЕРЕКАЗАХ.)

ЗОБРАЛИ УЧЕНИКИ БЕРЕГОВСКОЇ ГИМНАЗІЇ.

УПОРЯДКОВАВ И ПОЯСНИВ
КОРНИЛО ЗАКЛІНСКІЙ
професор гімназії в Береговѣ.

1925.

НАКЛАДОМ ЧСЛ. ЧЕРВЕНОГО ХРЕСТА В КОШИЦЯХ.
З ПЕЧАТНЪ СВ. НИКОЛАЯ В ПРЯШЕВЪ.

К63.3

Н 30 Передне слово.

Кождому чоловькови треба познавати давнину свого краю. Познавати, як жили нашъ дъды и прадъды, чим занималися и до чого змагалися. Что добре чинили, а что недобре. Як взырала давно наша земля. Як повставали гόроды и села. Як боронилися перед непріятелями? Як будовали церкви и манастиръ. Як бъдовали в нещастю и як радовалися добру.

Айбо од наших предкв ми много добра одержали. Они лишили нам землю, на котрой робили столѣтіями, поливаючи єть своим потом. Нераз єть боронили, поливаючи єть своею кровю, абы єть задержати для себе и для нас, своих унуков. Лишили нам нашъ предки гόроды и села, церкви и монастыръ, котръ збудовали своими руками. И красну руську бесъду, котрою говорили много тысяч роков и не отреклися єть, хоть им нераз єть одбирали и заказовали. И руську народность, котру чужинцъ нераз понижали, а нам єть плекати и поднимати треба.

Все те народне добро они держали за тысяч роков у лютых часах, у тяжкой неволи. За нього терпъли, айбо не давалися ворогам.

Одки можеме знати за живот наших предкôв? Из старых будов, котръ обсталися нам из давных часôв: замкôв, городищ, розвалин, церкôв, монастыров. Из ръжных предметôв, котрыми хосновалися нашъ прадъды, перехованых або выкопаных из землъ. Из наших старых книг и лътописей, де нашъ прадъды розповъдали за свое житя. Из чужих давных книг и лътописей, де чужъ народы за нас писали.

А також из народных оповъдань, переказов. Сесь оповъданя про давнину переходили з роду на род, од нянька до сына, од дъда до внука. Много их обсталося межи народом до тепер. В них сам народ каже за свое житя, за свое добро и бъду.

Сякъ переказы за давнъ часы зображенъ у съй книжочцъ. А позирали их по селах и позаписовали — окрем пятьох — ученики русъкоъ гимназіъ в Береговъ. Прийтъ же щирым серцем сесь труд русъких дѣтей!

I.

Князь Лаборець.

Больше як тисяч років минуло од того часу, як в Ужгородъ жив князь Лаборець. Он володѣвъ над руським народом. За його часом прийшли Мадяры из Азії. Перейшли через горы Карпаты верецьким переходом и ударили на Русинов. Русини боронилися, як могли. Мадяров много было и они перемогли Русинов. Князя Лаборца убили Мадяры над рѣкою Свѣржавою Од того часу назвали сесю рѣку Лаборцем, на згадку за нещасного руського князя. А Мадяры запановали над нашим краєм.

1. Князь Лаборець.

Записав у селѣ Драговѣ Марія жупы од Федора Сухары, Николай Сухара, ученик III. кл.

Каже народ, что быв раз оден славный князь Лаборець. Он быв дуже славный а за народ дуже гадав и любив. Зато и люде дуже любили єго. Он и свой край любив.

Раз люде изобралися до него на одну велику раду. Прийшли до него. А

он ъм дав раду. И коли они у него были, он ъх дуже гостив. Зараз розказав своїм кухаркам, абы давали усього добра, что напекли. И он ъх красно гостив, ъли, пили. И они весело гостились.

Но по великой радости став сум. Прийшли Мадяры и напали на Лаборця и на его войско. И Лаборець из своим войском дуже быстро бились, но ему не стало войска и тогда он загнав тых людей, что были у нього, абы дали знати людям, ѩо напали на него Мадяры. Они дали знати людям. Но дали знати и нашему селови, чтобы ишли битися из Мадярами. Но наше село было ище мале и много помочи не могло дати. Но колько было легіньов, усъ пошли.

И зобралися до Ужгороду и як ишли по дорозѣ, стрѣтилися из Мадярами. Они бились и, як легінѣ куражнѣ, ими-лися из ними до битвы и убили Мадяров

Прийшли до Ужгороду, но там уже дзвоны били, сумно было. Такій великий сум быв, что навѣть tota пташка, что так весело спѣвала, зажурилася. Звѣ-дуютъ легінѣ драговськѣ, что сумує усьо у Ужгородѣ. Кажуть люде, ужгородскѣ



В. Гетрук : Князь Лаборец у бою з мадярами.

Русины, что вороги Русинам прийшли из чужого краю, Мадяры, гет убили людей тай убили руського князя Лаборца. И они усъ засумовали и великим сумом запрятали князя Лаборца.

Двайцять попов му служило
Трийцять дяков му спѣвало.
Кажуть люде, что се было дуже давно.

II.

Як повставали нашъ села?

По наших горах и полонинах ходили пастырь из стадами На зиму робыли собѣ салашъ. А из тыхъ салашов часто сталися села, як нам оповѣдає сесь переказ:

2. Село Валашковцъ.

Записав од Михайла Бубнаша у Валашковцях
Земпл. ж. Юрій Шпилька, ученик V. кл.

Та Бог то оден знає, коли и хто заложив тот валал (село). Небощик м旣 дѣдо, най з Богом спочивають, все казали, что тут грофскѣ югасы (вôвчарѣ) пасли худобу и овцѣ. Клали собѣ колибы и туйка зо з родинома жили. Зо з тых колиб зробився валал. А знаютъ, в Аме-

рікой хто купить собѣ поле и зробиться там валал, якій там кличуть „плейс,” то он має мено од первого газды, что там прийшов на бываня. Так было и в нас, мено первому газдѣ было Валашко тай валал од нього прозвали Валашковцѣ.

А коли тото было? То дес барз давно, бо ще як Татары туй нападали, то уже быв валал. Не знати, чи то правда, што тоты Татары мали очи з переду и з заду. Лем что з перед них барз тяжко было скрытися. Моей жены покойна бабка повѣдали, что ъх зас бабка скрыли были свої дѣти перед Татарами до бочки а сами скрылися до комина. Прийшов Татарин, знайшов дѣти, а они сказали, де скрылися мати. Татарин вытяг матер и забив. У мене є стол, что Татарин зарубав до нього мечом, зато небощик нянько казали его барз хранити. А и на нѣм вельо раз было Боже Тѣло.

Як были Мадяры, то наш валал назвали Pásztorhegy.

Добре бы нам было туй жити, лем что свѣт нам дошками забитый. Не маєме дороги. Нѣ ту на ровень до ужгородскої столицѣ нѣ на тот бок на крайну.

III.

Нашъ судьбы.

Русины пришли на Подкарпатску Русь изза гор Карпат. За горами было русъке, галицке княжество. Тамошнъ русъкъ князъ нераз воювали з Мадярами. Оден галицько-русъкій князъ з 12. столѣття назывався Ярослав. За великий разум його назвали Осмомыслом. Стара русъка пѣсня з 12. вѣка говорить за нього: „Княже Осмомысле! Высоко сидиш на своим золотокованом престолѣ. Подпер ты горы угорскѣ своими желѣзными полками, заступив королеви путь, запер Дунаеви ворота. Тягаръ мечеш понад хмары, суды судиш по Дунаю. Стрѣляєш з отцѣвскаго престола султанов за землями“ -

За сего князя задержалося на Подкарпатской Руси оповѣданя. Його разум, слава и щасливъ бое представлень так, якбы князь полетѣв на летючой ладѣ до Царгорода, по турецьку князъвну. По правдѣ Туркѣв ще тодѣ в Царгородѣ не было, но князь Ярослав помогав грекому цареви боротися з Турками.

3. Летяча лада князя Ярослава.

Записав од Ивановоѣ Татинцевоѣ у Великих Луч-
ках Бер. ж. Василь Татинець, уч. V. кл.

Раз як Ярослав не мав роботы и си-
дѣв собѣ у мягком фотелѣ, слуги при-
несли єму одну ладу. Он цѣкавый от-
ворив ладу а лада почала пôлѣтати,
так що слуги ледви здержали.

Тогди вже знав Ярослав, нащо та
лада. Сѣв у ладу и полетѣв у Туреччину,
у город Царгород. Там дознався, що
султанова дѣвка є замкнена в дуже вы-
сокой турни (вежи), абы без дозволу
султана нѣхто не видѣв єго дѣвку.

Ярослав полетѣв на вежу и полюбив
дѣвку и она єго. Она даровала йому
золотий перстень, бо думала, що то
є бог турецкій. И покликала свого
нянька и хотѣла сватьбу учинити. Яро-
слав хотѣв показати Туркам, что он є
бог. Купив всякѣ рѣчи, що выдавали
искры, полетѣв у гору и пустив над
город. Тогда и народ казав, что то є
бог турецкій.

Князь полетѣв у лѣс и там лишив
ладу а сам пошов у город. Як назад

вернувся, то не нашов лады; бо як пущав искры, то одна искра лишилася и лада згорѣла.

Князь вернувся сумный на Русь а перстень дарований носив до смерти.

IV.

Татары.

Перед съмсто роками, у тринацѧтому столѣтю пришло з Азіѣ дикое племя, Татары. Они были добре вояки, бо занималисѧ лиш воиною. Тяжко было боронитисѧ од них. Заото розбили они войско руських князъв. Попалии гόроды и села од Києва до Галича и перейшли через горы на Подкарпатску Русь. Туй они також по своему газдовали: Убивали старых, а молодых и дѣтей брали в полон за невольников. А пак продавали их як худобу в далекъ краѣ. Гόроды и села палили, людске майно рабовали и несли у свой край, Крым. Люде пряталисѧ передними, де могли: у печеры, у хащу, у воду.

Сяк нападали Татары довгъ часы на нашу землю. Наш народ называв Та-

таров також песъоголовцями. Сесе имя взято из повѣсти за царя Александра, котру наш народ знаяв розповѣдати.

4. Татары.

*Записав од Козара Петра из Бобовищ Бер. жупы
Иван Медвѣдь, ученик II. кл.*

В давных часах, коли быв татарскій поход, нашѣ бѣднѣ Руснаки дуже много страдали. Татары нивечили майна, брали насильно овцѣ, коровы, свинѣ, грошѣ, хлѣб и т. д.

На многих селах, як на примѣр говорять тутешнѣ старѣ люде, что в Тростяницах, Пузняковцах, Пацкановѣ такѣ храбрѣ были нашѣ руськѣ жоны, что Татар, которых иншак песъоглавцами называли, кочергами, лопатами, кутачами и коцѣбами выгнали из хиж и не пустили їх робити велику шкоду.

Сесѣ Татары, як то приказують нашѣ старцѣ, были дуже нечеснѣ, злѣ, оброслѣ, бездушнѣ люде, котрѣ, не маючи серця, убивали и маленьких дѣтей.

Тому, что не было пушок, нашѣ пра-дѣдове оборонялисѧ косами, вилами и балтами (сокирами), чтобы не дати себе изгубити злым песъоглавцям.

Видѣвши то, Татары вернулися назад на свою рѣдну землю, темну Азію. Там ище днесъ велика часть жиє дико.

5. Татары у Зарѣчу.

Записав од Ивана Василинки в Зарѣчу Бер. ж.
Юлій Галушкай, ученик III. кл.

Так говорять, ож Татары прийшли сюды у яри. У нас называли их песъоголовцями, бо кажуть, ож такій быв у них вид як у пса.

Та коли они прийшли, Зарѣча не на теперѣшном мѣстѣ, ай коло рѣки Иршавы было. Рѣка тогды текла поза Зарѣча, и из другого боку тѣк малый поток.

Тогды у яри улляла и рѣка и поток, так что Зарѣча находилося межи водов. Но оно стояло на высокой земли та у селѣ воды не было.

Татары прийшли до Сѣльца, котрею пустошили и хотѣли прийти и до Зарѣча, айбо не мож было позад воды. Моста не было, бо люде инколи через рѣку переходили.

Из тых Татар у Сѣльци осталися якісь як варта и тотѣ, як вода упала, прийшли до Зарѣча.

Начали были рабовати, айбо люде видѣли, що их мало, взяли мотыки и косы и гнали их вон из села. Они противились и люде — як старѣ приказуют — пятьюх убили, а другѣ по-втѣкали.

Отѣ, що повтѣкали, прикликали собѣ из других мѣст Татар и так пришли опять до Зарѣча. Их было много и люде уже не смѣли битися из ними. Они за убитых пятьюх Татар, пятнайцять людей посѣкли на куснички.

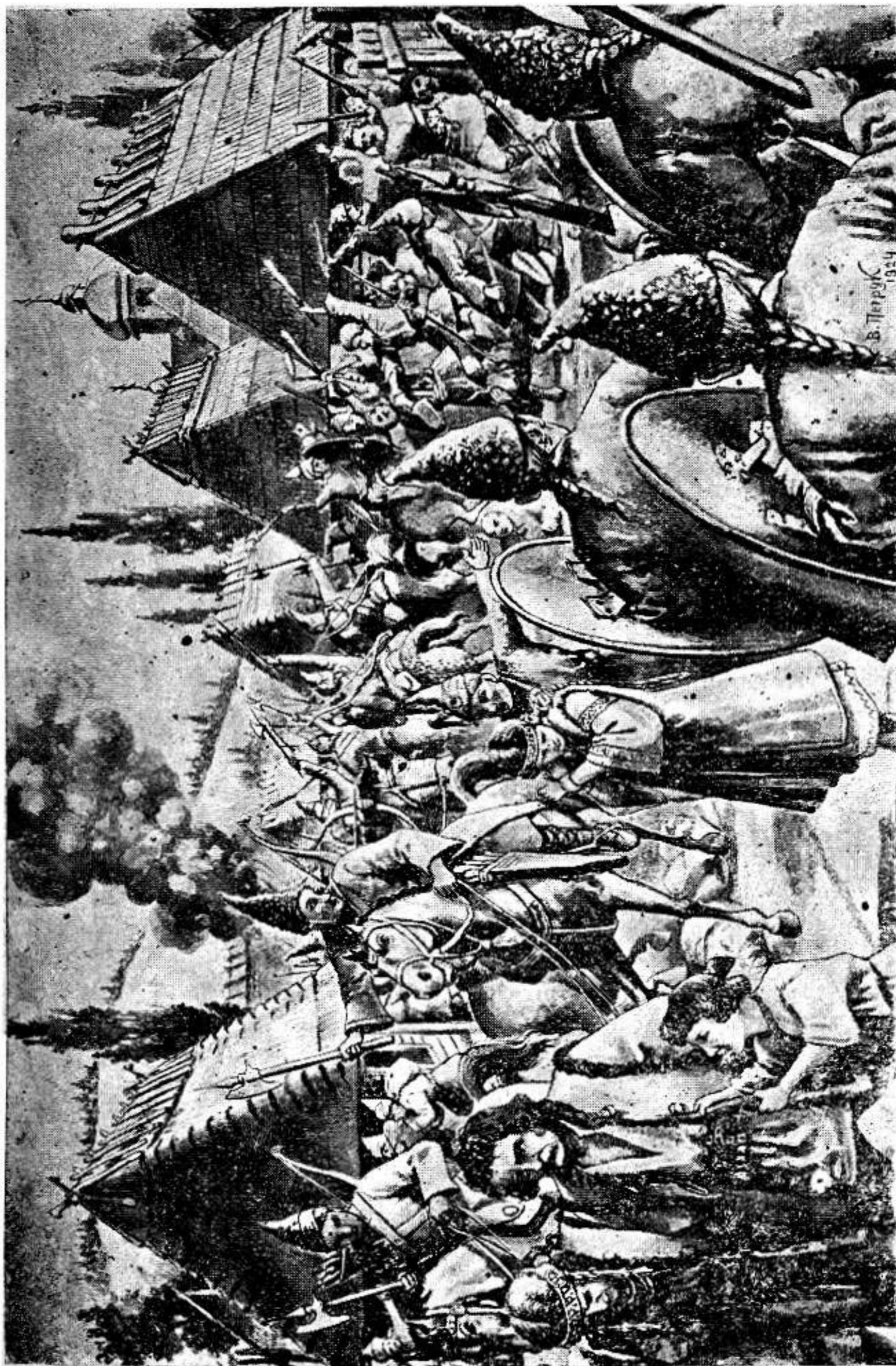
Старѣ люде говорили, что тотѣ Татары брали вшитко од людей. Як ишли геть, наконецъ запалили и церковь.

Люде уже не чинили нову церковь. Ай заото, что им было тяжко жити межи водами, перенеслися на сесь бѣк рѣки. Заото и село назвалося Зарѣча. Больше Татары у нашом селѣ не были.

6. Татары у Севлющинѣ.

Записав од Анни Сочки в Текегазѣ Марм. жупы
Адалберт Сич, уч. III. кл.

Межи горою Севлюскою и горами Мармароськими є низина. Єѣ в дуже давных часах покрывали темнѣ лѣсы.



В. Гетрук : Татарський напад на руське село.

По приходѣ Татаров на Угорщину, осталося их кѣлька в сѣй околицѣ.

Они жили туй цѣлком в дикомъ станѣ. Живилися дикими звѣрятами. Чоловѣкови было небезпечно самому ходити.

По часах сѣ лѣсы вырубали, людѣй намножилося и Татаров выперли з краю.

7. Як попадя утѣкала од песьоголовцѣв.

Записав у селѣ Греблѣ Бер. жупы од Лихтей Гермины, Сочка Йосиф, ученик VII. кл.

Того часу песьоголовцѣ ходили по селах людѣй имаючи. Кого имили, гнали нго у свой край а такій нигда не версувся домов. Як тото люде увѣдѣли, почалися прятатися перед ними. Тогда люде копали собѣ пещеры у горах и до тых пещер ховалися. Бывало прийдуть песьоголовцѣ у село. Кедъ не нашли никого у селѣ, то лѣзли на дзвоницу и почали дзвонити. Из дзвоницѣ кликали на жоны и на мужчины: „Маріє! Иване! Анцьо! Сходѣтся, бо вже пошла погана вѣра из села!“ Ото они самѣ дурили людѣй, абы их годнѣ имити.

Случилося, что в единомъ селѣ натра-

фили, коли люде были в церквѣ. Кто не пошов до церкви, то того взяли из собов. Межи тымы была и жона тамошнього попа. Она не могла пойти до церкви позад малоѣ дѣтины. Єѣ застали дома и взяли из собов.

Як прийшли песьоголовцѣ до ѿх краю, то тых людей, которых привели, заперли до єдноѣ пивницѣ. Из сеѧ пивницѣ брали собѣ все толь, колько ѿм треба было зарѣзати. Кров изпускали до єдноѣ бочки. Сеся попадя была дуже красна, тому шкодовали єѣ зарѣзати. Они повѣли ѿй, что буде ѿм ѿсти спѣховати.

Одного разу, коли пошли песьоголовцѣ наново на ловлю людей, она изутѣкала. Ишла, ишла дорожов и прийшла до єдної хащѣ. В той хащѣ почула зуск вертаючихся песьоголовцѣв и рев забранных людей.

Она увѣдѣла єдну яму, а ся яма наполнена была листом из дерева. Она угребла листя, лягла у яму и накрылася тым листом. Песьоголовцѣ перейшли через ню и Бог так дав, что не зрозумѣли, ож там чось е. Айбо казали люде, что они вѣтрять так як пес.

Коли песьоголовцѣ проминули сѣ, тогды она вылѣзла из ямы и ишла да-ле, доки не прийшла щасливо до своего домовства. Она навернулася у мѣрный рѣк, як сѣ взяли песьоголовцѣ.

8. Як люде выгнали Татаров.

Записав од 93 рѣчного Николая Греблича из Ра-хова Марм. ж. Тиберій Попович, ученик V. кл.

Сперед тым ще жили туй Татары. Они були дуже поганѣ люде, бо уби-вали и крали од людей, що лиш видѣли. Они ходили аж до Рахова и мучили людей.

Тодѣ они повбивали и всѣх баронов, тых великих панов и они не могли нѣчо зробити з Татарами.

Раз люде зобралися и каждый му-сѣв или проти Татаров. Ишли з чим хто видѣв, з камѣням, з вилами. Ишли однѣ з Польщѣ, другѣ з Апшѣ, однѣ з Подкарпатскої Руси.

И удалось народу вытиснути их за границю, аж до Татарова. Там загнали их у оден вузкій звѣр и удалось на сѣм мѣсто выбити Татаров.

Зато се мѣсто называєся и сегодня Татарово або Татарскій плай,

9. Война з Татарами.

Записав од Николая Гасинця з Нересницѣ
Марм. ж. Александр Горват, уч. II. кл.

Татари змовилися раз з Москалиями, чтобы их перепустив москальскій цар до Европы. Одна орда ишла на Галичину, а друга на Ардяле (Семигород).

Татари робили великѣ шкоды. Палили села, рубали людей, брали худобу. Молодых людей, жон, дѣвчат, хлопцѣв брали у неволю. Старых убивали.

З Галичини Татари перейшли через Верецки и зайшли на Подкарпатску Русь. Мали з собою много половленых людей. Они на Подкарпатской Руси почали убивати людей.

Тот розбой скончився в Мармароскїй жупї. Татари хотѣли перейти до Молдавії. Они пôдговорилися з одним хлопцем и зазвѣдалися его, куды бы добре перейти. Хлопець ъх порадив, щобы ишли через Вишов, бо на Молдавії небезпечно, а на Вишов добра дорога.

Татарскій проводник послухав хлопця и рушив з ордою на Вишов. Перед тым єще Русини пôдрубали дерева, на-

кололи в купы кам'ня и воду перегородили. Коли Татары ишли в тот глубокій звор, тогды люде тѣ подрубанѣ дерева, кам'ня и воду пустили за одnym свистом. То всьо почало гучати, стрѣляти и выбило много Татар.

Кotrѣ еще обстали живѣ, пошли дале и лягли спати пôд полонину Стой. В ночи урвалася велика хмара и тот великій дощ урвав гору. На нѣй тогды много Татар пропало. Другѣ, кotrѣ живѣ, пошли до Молдавії.

В т ôм зворѣ обстало много худобы живої. Потому прїйшли Мадяры и роздѣлили туту худобу межи собов и межи офіцірями. А тога худоба, котра погинула и люде, почали гнити и стала велика воня, так, що за кôлька рокôв люде не могли пити воду.

10. Як жона утопила Татарина.

Записав од Пальчий Гафії в Великôй Копанѣ
Марм. ж. Юлій Чонка, ученик IV. кл.

В т ôм часѣ, коли ходили Татары, прийшли были до Великої Копанї. Они пошли до церкви, гадали, что там суть

люде. Татары не могли зайти до церкви. Тогда били желѣзным колесом и так не могли зайти.

Татары пустились далѣ селом. Єден Татарин зайдов до хижѣ. Там лежала жона у постели из малов дѣтинов. Татарин просив од неѣ росолу з капусти. Жона сказала: — Я хвора, не можу вам, паночку, учирити. Там є столець, та пôкладѣться, паночку, та так досягнете собѣ учирити росолу. —

Тогда Татарин пôкладався и дуже нахилився у бочку за росолом.

Тогда жона устала тихо, боячися и трутила йому ноги у бочку и сказала йому: — Но, паночку, ци досягаєте росолу? — А у бочцѣ росол глубоко быв и Татарин затопився.

Коня приязав быв до лѣсы (ворот). Його довго не было, кônъ тогда заиржал. Жона напудила и убѣгла поникати. Думала, что идуть другѣ Татары и єѣ убють.

Она увѣдѣла его коня, приязаного до ворот, а на кони бесаги из грошми. Жона узяла из коня бесаги, грошѣ взяла собѣ, а коня нагнала.

Она называлася Мелайчуканя.

Така доњка: Кой ты бервѣнок рѣзала, та собѣ перст удрѣзала.

Она дуже напудилася, а дале обнялися и обцюльзовалися и дале дѣвка своїй мамѣ нич не казала и жили довго.

V.

Иншъ народы на Подкарпатской Руси.

Окрем Русинѣв жили здавна на Подкарпатской Руси и другъ народы. Народный переказ каже про Унов (Гунов) и Рацов (Сербов). Розумъєся, что жили туй ще подекуди Мадяры и Татары. Были також Волохи або Романы и Сасы. До днесъ живуть Саси в Семигородъ (Ардъль). Ще были дуже давно Половцъ, а потому Турки. Они много раз туй войовали.

12. Уны тай Рацы.

Записав од Ивана Боишка в Луковѣ, Бер. ж.
Михайло Боишко, ученик VII. кл.

Май навперед были туй Уны тай Рацы.
Ище и днесъ церкви их суть у Севлюши,
у Берегасѣ и у Драговѣ.

Коли прийшли Турки, тогды Уны тай Рацы пряталися перед ними усягды, бо они убивали челядь. Май много Унôв тай Рацôв изпряталося было под Севлюську церков, у тоту пивницю, на когрой были желѣзнѣ дверѣ. Айбо они усѣ подушилися, бо их было дуже много. Уйти не могли, бо дверѣ засыпав мур, анѣ кликати не могли, бо тогды бы были зайшли Турки та усѣх побили.

А коли поправляли церков у Севлюши, та нашли дуже много кôсток, як зайшли крôзь желѣзнѣ дверѣ у пивницю. Тотѣ кôстки избрали люде у великѣ фершлаги та одправляв им пôп управилок (опровѣд).

13. Сасы.

Записав од Кикирчена Юри в Текелазы, Марм. ж.
Кикирченъ Адалберт, ученик V. кл.

До Татар в Угочи пиля Тисы жили Сасы. Як у Сасфалов прийшли Татары, на нашем облазѣ велику войну мали из Сасами. Довго воювали. Познѣше Сасы утратили войну и утекли у лѣсы межи горы.

И до нынѣ они там живуть у Мармарской жупѣ у Вышковѣ, у Тячевѣ и у Довгополи. По Татарох заяли Руснаки Сасовское и до нынѣ звеся оно Сасфалово.

VI.

Замки (крепости).

Абы боронитися од неприятелъв,
будовали собѣ вельможъ замки. Будо-
вали их на неприступных горах, окру-
жали их окопами, ярками з водою, му-
рами. Дакотръ замки як мukачевскій,
так высоко стоять, что люде въровати
не хотять, ож то дѣло людских рук.

Под замками чинили далекъ под-
земнъ ходники, абы туды утыкать
в бѣдъ.

Часом ставили замки и зато, абы
из них нападати и рабовати людей.

До нынъ ще стоять замки або их
звалища в Ужгородъ, Мукачевъ, Хустъ,
Невицком, Кіральгазъ, Севлюши и иных
мѣстах.

14. Як будовалися замки?

Записав у Вышном Шардѣ Бер. ж. од Ивана
Голѣбы Петро Голѣба, уч. V. кл.

В давных часах глубока ненависть
пановала межи народом и великъ королѣ
давали собѣ на круглых горах будовати
замки. И ото провто, бо май безпечно

годнъ были свой живот хранити и завтобо в тот час уганяли сильнѣйшѣ партіѣ а слабших гет умѣтовали. Они самѣ засѣдали их хижѣ.

И то так замки будовалися, жебы вызоры (окна) были около замка округло вырубанѣ, подобно на величину пѣв метер широко а пѣв метер wysoko. На побѣду неприятелей дали собѣ до замка наносити множество круглого каменя. И то провто, бо не мали пушок.

И коли неприятель бралися убивати замок из фамилійов, тогды замкова фамилія брала около на всѣ окна камъня и метали около и так могли убивати неприятеля.

И то давный живот дуже страшный и неспокойный мав народ. И при своему тяжкому животу из бѣльшоѣ части труда великого терпѣв худобный народ. И тоproto, бо великим князям мусѣв будовати замки або крѣости. То было так тяжко, что котрый чоловѣк мав волы або конѣ, мусѣв бесплатно возити матерію на будовлю замка. Котрый мав одного вола або коня, мав тягнути воз. Окрем того повысше десять лѣт кажда особа му-

сьла при замку працьовати безплатн
и то быв тяжкій живот.

Так говорили нашѣ прадѣды.

15. Мукачевскій замок.

Записав од Козара Петра из Бобовищ Бер. ж.
Иван Медвѣдь, уч. II. кл.

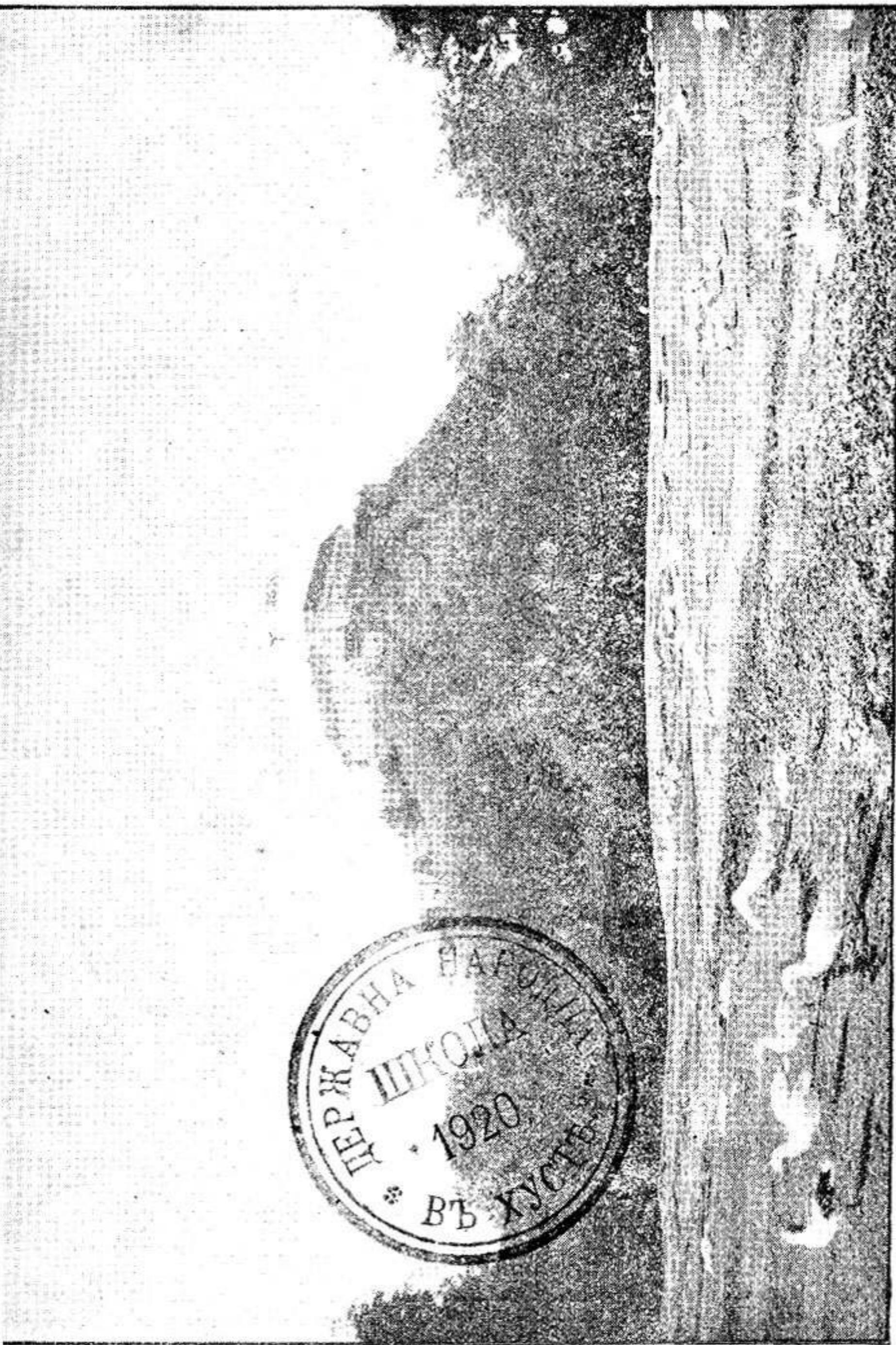
Єден из дуже давних замков є мукачевскій замок. Говорять старѣ люде, ож сей замок быв построєний людьми ще за панцини на теперѣшній горѣ Ловалцѣ коло Мукачева за рѣков Латорицев.

И як было, як нѣт, лиш раз сталося, что собралися чорты и перенесли замок из частинов горы через рѣку Латорицу и положили коло села Подгород и Паланки, де он и тепер є.

Что сесе правда, доказуєся и тым, что гора, на которой є замок, така висока и на таком мѣстѣ стоять, что збудовати замок бы не мож; и так иншак не може быти, лиш чорты перенесли.

Держали у нѣм за давный вѣк злодѣїв и розбойников.

Є в нѣм глубокій колодяз, куды вода черпається из Латорицѣ, хотя розстояня больше одного километра. Случилося раз,



Замок в Мукачевѣ.

что кинули до колодязя єдну качку, котра за десять минут падала и упавши до воды, поплыла под землев до рѣки Латорицѣ.

16. Броницкій город. (Брында город)

Записав од Андріл Нестера в Луковѣ Бер. ж.
Михайло Боишко, уч. VII. кл.

У тѣм городѣ жив єден пан Брында. Айбо у тѣм городѣ были и розбойники, а Брында быв старшій над ними.

Коло того города є великій двбр тай пôдземнѣ путь.

Люде дуже были сердитѣ на того Брынду. Раз догадалися люде удти його упудити. Та нѣяк не могли, бо його боялися.

Та раз избрали усѣ села довкола того города усяку худобу и птицѣ : Овцѣ, козы, маргу, свинѣ, пульки, качки, гусы, куры и инше. Каждой рогатой скотинѣ попривязовали на рôг свѣчку та гнали у tot город. Тото всю зачало ревати усякими голосами.

Як Брында увидѣв, ож идуть на нього люде, та зачав казати жонѣ собѣ, ож



Свєтлів: І. Корнuta. Бронницька замкова гора.

овѣн усякого языка розумѣє, айбо тога
овѣн не годен быв розумѣти.

Та як оно зачало приближоватися
ближе, а овѣн тогды сѣв на коня, что
мав три лабы а пôковы были на нѣм
узада.

Та уdtъ скочив на Водѣцѣ, на туту
гору. Овѣн скочив на єдну плиту та и
до днесъ слѣдно три пôковы.

Кто не вѣрує, най иде поникати на
тото мѣсто. Тай ище у других мѣстах
слѣдно пôковы того коня.

17. Замок в Невицком и король Матяш.

Записав 1896 од Илипa Опаленика в Ворочовѣ Уж. ж.
Володимир Гнатюк (Етнограф. зборник том IV.)

Коли Поган-дѣвче бывало в замку
у Камяници, та дуже было пудло людям
на свѣтѣ. Бо коли го будовали, та тогды
мусѣла кажда газдыня нести солодкоє
молоко ай яйця од курей та з того ро-
били вокувку (цемент) та так дом тот
из тым муровали мѣсто гипса и пѣска
и воды. Тай из Ворочова носили.

Як Мадяры прийшли з Азії, тай уже
його нашли пустый. Тепер його мало

обновили, банда ходить там и паны гостяться из Ужгорода.

Тото Поган-дѣвче не мôг никто угнati одтам. Але Матяш краль, — ще никто не зnaв, що буде он даколи за краля — служив на Орѣховици у газды, у галайды Руснака. Тай пошли орати на поле. Як орют, и хотѣли краля убрati, коронувати. Многъ строилися, же будуть за краля. Та каже хлопчисько газдови: „Пойте, газдо, на корунацю!“ А газда запяв истик до землѣ тай каже: „Но, кедъ тот истик розовesя, доки обойдемe землю, та буду знати, же з нас може быти краль з дакотрого“.

Докля обойшли, а истик розвився, ударив з нього молодник. И забралися тогды, пошли на туту корунацю, де вже краля клали. Пустили коруну, обы лѣтала, та на кого сяде, тот буде за краля. Та лем на нього сѣдат, на того хлопчиська. А другъ паны гнѣваються.

И тричи tota корунаця была а все на нього сѣдала коруна. Зато його не хотѣли покоронувати, же он такій невеликій, худобный, сирохман и Руснак.

Та он пак нанявся до єдного коваля

служити. А коваль його имив якось и увѣдѣв йому плечѣ. А йому на плечах золотый хрест. Тогда коваль каже: Я буду твой слуга, не ты м旤!“ И почали од того часу робити гверы — якийсь коваль мудрый быв — багнеты, саблѣ, що треба проти войни.

И так была ще раз корунація у го-
родѣ. И коруна на нього сѣла. А вже
вырос таکій як треба хлоп, до розума,
до силы.

А то Погандѣвче все у замку бывало.
Нихто його не годен був угнати. Од при-
ходу ид замкови каноны наробленѣ были
заправленѣ у стѣнах, ще й тепер такѣ
дѣры суть. А з другого боку не мож
зайти, бо на скалѣ зробленый, на горѣ
высокой. А хто ишов удси, та його за-
била; не пустила никого у свѣтѣ.

А Матяш краль уже обстав за краля,
обсяг коруну и почав з Поган-дѣвчем
боротися. И у ночи набрав коней, набрав
волов, набрав свинь, набрав овець, на-
брив псôв, набрав гусей, набрав курей,
набрав качок, много людей. На кажду
створину увязав чинговик и запалив. На
кажду створину свѣчку, а людам гверы

дав понабивати и коло повночи так ити коло төв горы.

То усякий голос справив. Яка створина там была, та каждое иниший голос мало. А люде почали стрѣляти и там приближоватися.

А она напудилася, же то всякий язык. Колиску золоту мала, вергла єъ до студнѣ. Студня така глубока была, коло триста сяг, рѣвно з горою. И всѣ дорогѣ рѣчи зметала до студнѣ.

Я там камѣня катуляв до гати, та нашовся желѣзный кирбач, де з повтретя сяга быв довгий. Може тым била людей, коли того будовано. Та туй быв вѣн у нашего чоловѣка; не знаю, ци є.

З пятнацять роков буде, як я його видѣв.

А дзвон и тепер є на Орѣховици, що нашла його Волошкиня в лѣсѣ, що його вырыла дика свиня.

И тото Поган-дѣвче сѣло собѣ на татоша (конь давных Мадяров) и зачало утѣкати. Але Матяш краль за ним, на другом кони.

Тотъ конѣ были братя собѣ, та пе-

редній усе дочѣкував заднього. Але вон
догонив єъ у загунцкѣм лѣсови. Бо у
том лѣсъ дуже жолудь велика упала та
коњ ховзався на жолуди. Та прокляла
лѣс тогды, що нигда не родить жолудь
потому.

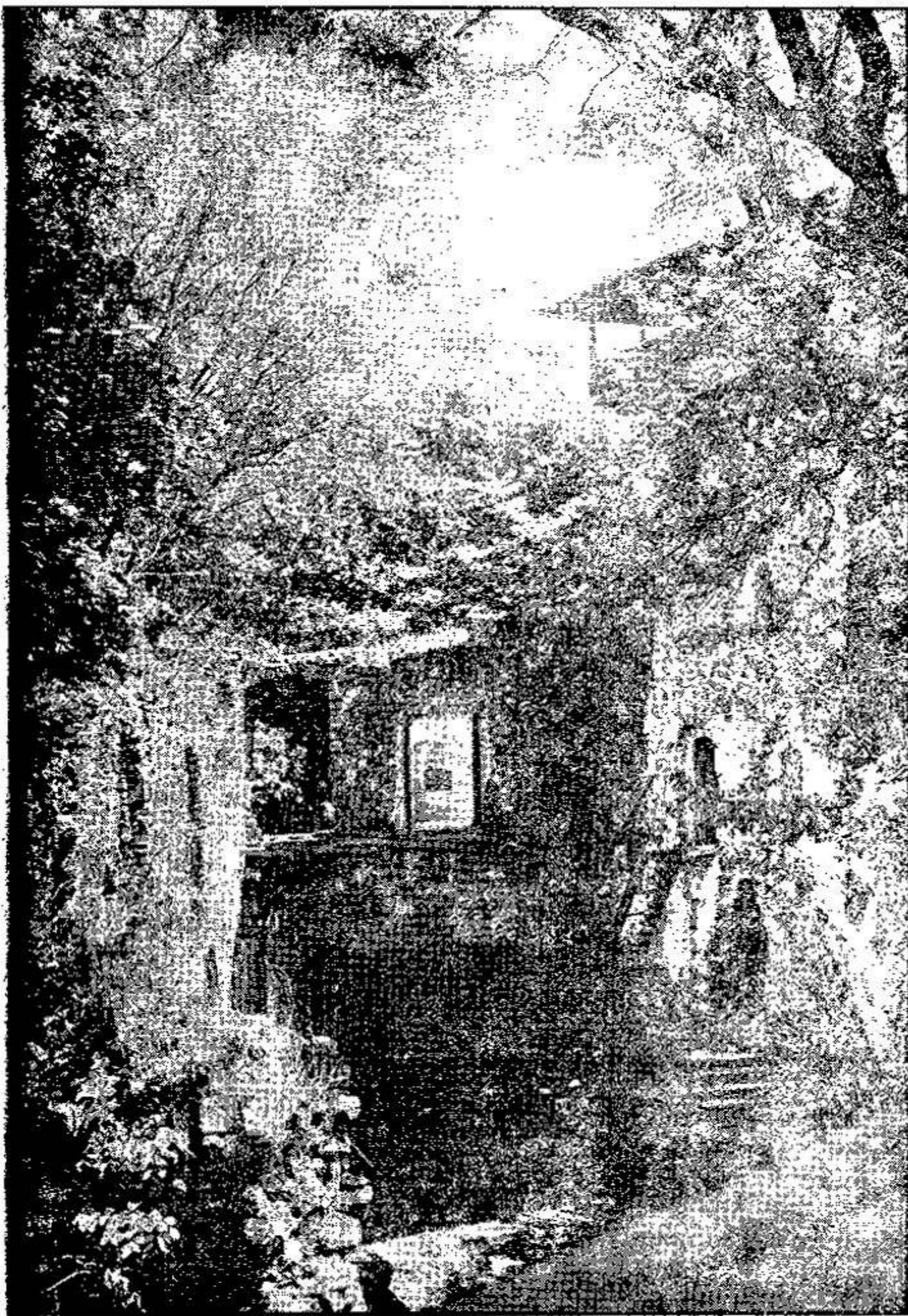
Як єъ доганяв, та почала йому про-
ситися: „Ты не маєш жоны, я не маю
газды, та будеме у єдно царювати.“ А
вон тото не позирав, лем уняв саблю
и стяв ъї голову. Як быв бы вон єъ не
стяв, то была бы она його стяла.

Голова єъ скакала де з на три ми-
лѣ д землѣ.

И так спочили люде од того часу.
А она была из Туреччини.

Тай краль Матяш кралював, доки
жив. Розбив замок у Хустѣ, розбив
замок у Кірагелменцу; розбив замок у
Середном, розбив замок Камянецкїй, и
тепер пустѣ стоять.

И кто бы не вѣровав, та очима мੋг
бы увидѣти, бо є так. Вон тримав русь-
ку вѣру, тримав из народом благоче-
стивым.



Замок в Невицком и король Матяш.

18. Ардановскій Богослов.

Записав од М. Турянина в Ардановѣ Бер. ж.
Теодор Тидѣр, ученик V. кл.

Выше нашего села Арданова простягается здовж єдна гора Гат. Серед Гату є Богослов. Богослов за тoto так называєся, бо там у давных часах быв єден великий замок. Там бывав владыка Арданѣ и зато наше село кличеся Арданово.

На том замку были три ворота. Перши ворота были на село Арданово, другѣ ворота были на три орѣхи, третѣ ворота были на Дешковицу. И лем чрез ворота мож было зайти и выйти из замка.

Прийшли Татары и владыку выгнали из замка и одобрали замок. Коли Татары напали на замок, люде там усь дорогѣ рѣчи закопали у керницю.

У довгий час прийшов князь Федор Корятович из своїм войском из Подоля и выгнав Татар из сего замка.

Мѣсто сего замка и тепер є познанено. За нашоѣ тямки мѣрялники глядали там дорогѣ рѣчи.

19. Гора Бердо.

Записав у Бѣлках Бер. ж. Горзов Александр,
уч. III. кл.

Гора Бердо лежить коло села Бѣлок. Люде оповѣдають, что на той горѣ жив малый сурдик людей.

Межи тыми людьми быв єден богатый пан. Вон мав пивницю, у котрой держав грошъ.

Одного разу напала дика орда Татар. Вон мусѣв лишати своѣ грошъ, бо Татары были вже недалеко и не мав часу их забрати. Там они обсталися.

Раз два лѣсники пошли у лѣс и на полудне полягали спати на то мѣсто, де была пивница з грѣшми. Не в довгий час потому пробудився єден лѣсник. Вон поникав у гору и побачив над собою дуже великого орла. Тот орел быв такой сѣдый як молоко.

Они хотѣли у нього стрѣляти, а потому подумали, что то має быти чорт, который сидить на гроших, верх которых они спали.

Они ємко пошли до дому и хотѣли бы били тотъ грошъ выкопати. Пошли

порадитися до пророка, ци мож тотъ грошъ выкопати.

Пророк одопер книжку и почав молитися. Не в довгий час потому перестав молитися и почав им казати:

„Тотъ грошъ мож легко выкопати, бо чорт, котрый на них сидить, уже дуже старый. Такій як молоко сѣдый. Вѣн ледвы чекає, абы ишов дахто их выкопати. Тотъ грошъ мож выкопати, лише треба сѣмрочноѣ святоѣ воды и сѣмрочноѣ доры (посвяченого хлѣба) и треба постити.“

Выбралися они ити копати. Пошли в лѣс и зачали копати. Копали до полудня, а потому дуже поголоднѣли тай пошли до дому и лишили копати грошъ.

Тотъ грошъ ще и до нынѣ там стоять и нѣкто их не копле.

20. Хустскій город.

Записав од Андрія Нестера в Луковѣ Бер. ж.
Михайло Боишко, уч. VII. кл.

Хустскій город изробили опришки. Они приймали хоть кого, кто хотѣв ид ним пристати. Єднѣ ишли у ночи кра-

сти, а другъ лишилися у городъ. Они розбивали панськъ хижи за грѣшми.

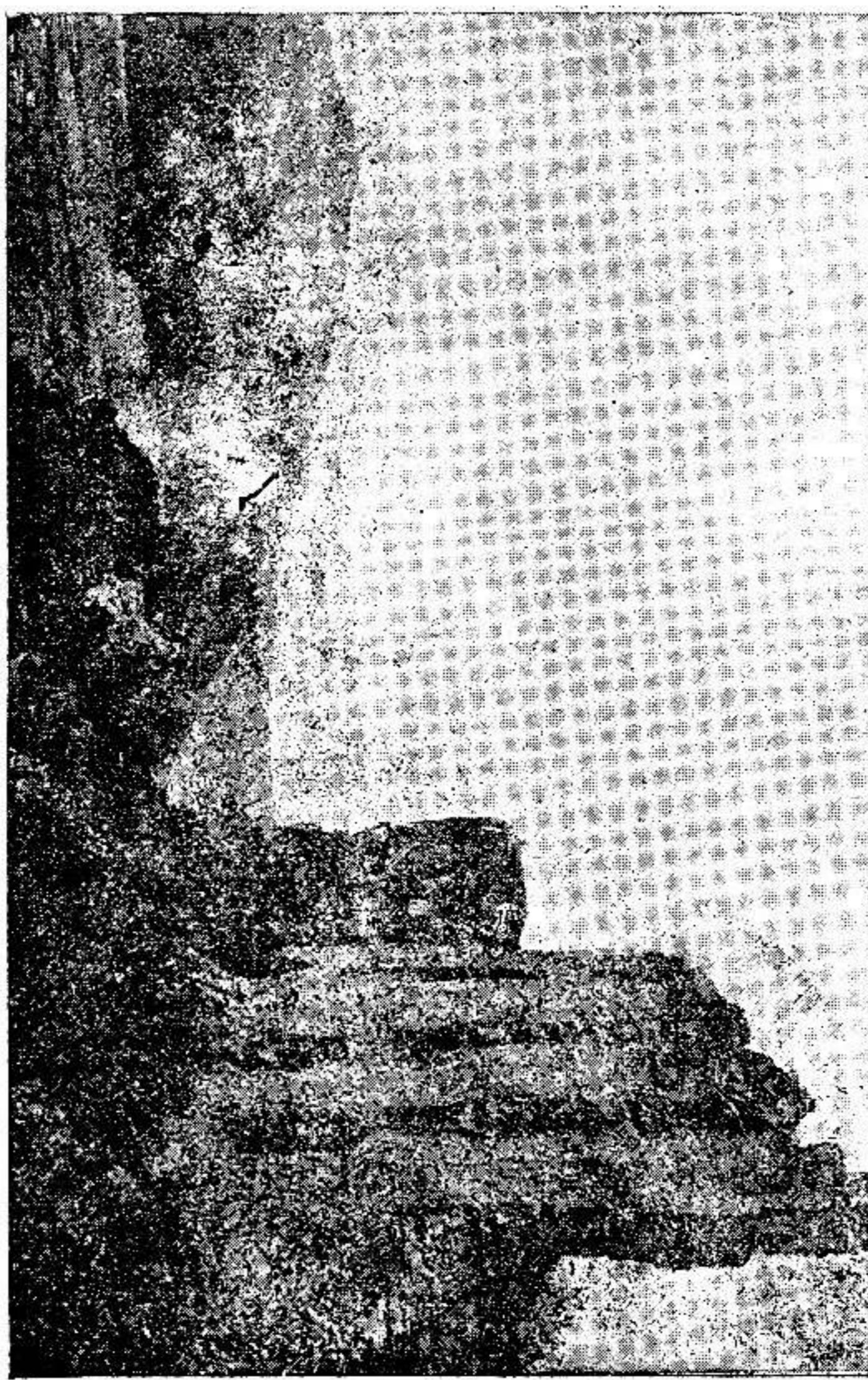
Еден злодѣй, Пентя, сердитый быв на тых злодѣїв, что были у городъ. Вѣн мав дуже широкъ рукавы тай шапку из широкими крысами. Пентя сердитый быв зато на тых злодѣїв, бо як быв запертый у замку, та сидѣв бѣльше ги ѹому было присуджено.

А як его выпустили, тогды изробив собѣ деревляный канон из ильмы. Як выйшов на єдну гору на другой бѣк Тисы, на гору Чебрин, та просто наладив канон на город.

Як раз у нього пустив, та извалив лише верх города. А паны обтягли мур смоляным полотном, абы Пентя гадав, щонич ему не хибить. Потому розсердився та помоцював канон та пустив ище раз та так домак его розбив.

А на тот город давно носили верховинцъ бесагами камѧня, пѣсок и глину. На гору носили и на конях, люде, жоны и дѣвки.

Кажуть люде, что там, у тѣм городъ, суть нечистѣ духи. У тѣм городъ є ище тепер много золота, срѣбла и



Развалины хустского замка.

всяких дорогих рѣчей. Айбо из того не мож нѣкому нич кинути, бо нараз тому смерть, котрый бы взяв. Ище и камънь не мож из нього взяти. Хустска процесія ишла из попом святити город, абы годнѣ взяти тотъ дорогъ рѣчи, айбо нич не коштовало.

21. Про подземнѣ пещеры хустскаго замку.

Записала од 70 рочного Панця Михаила з Хуста
Наталка Балицка, уч. VIII. кл.

За сесь город не знаю много говорити, лем се, що я чув од свого дѣда ище малою дѣтиною. Мой дѣдо мав 73 годы, а вѣн чув од свого дѣда, а сему было 85 годов.

Од нього я знаю, що сесь город давно звався Хуст. На державнїй землѣ жив єден чоловѣк и вѣн звався Хуст. Пак од нього назвали весь город Хуст.

Город сей премного людей чинило. Люде носили камъня на плечах, у мѣхах горѣ, а пак туй учинили город.

У тѣм городѣ быв преглубокїй сту-

дeneць (керница). Єден раз пустили у нього качку, а она выплыла на Тису.

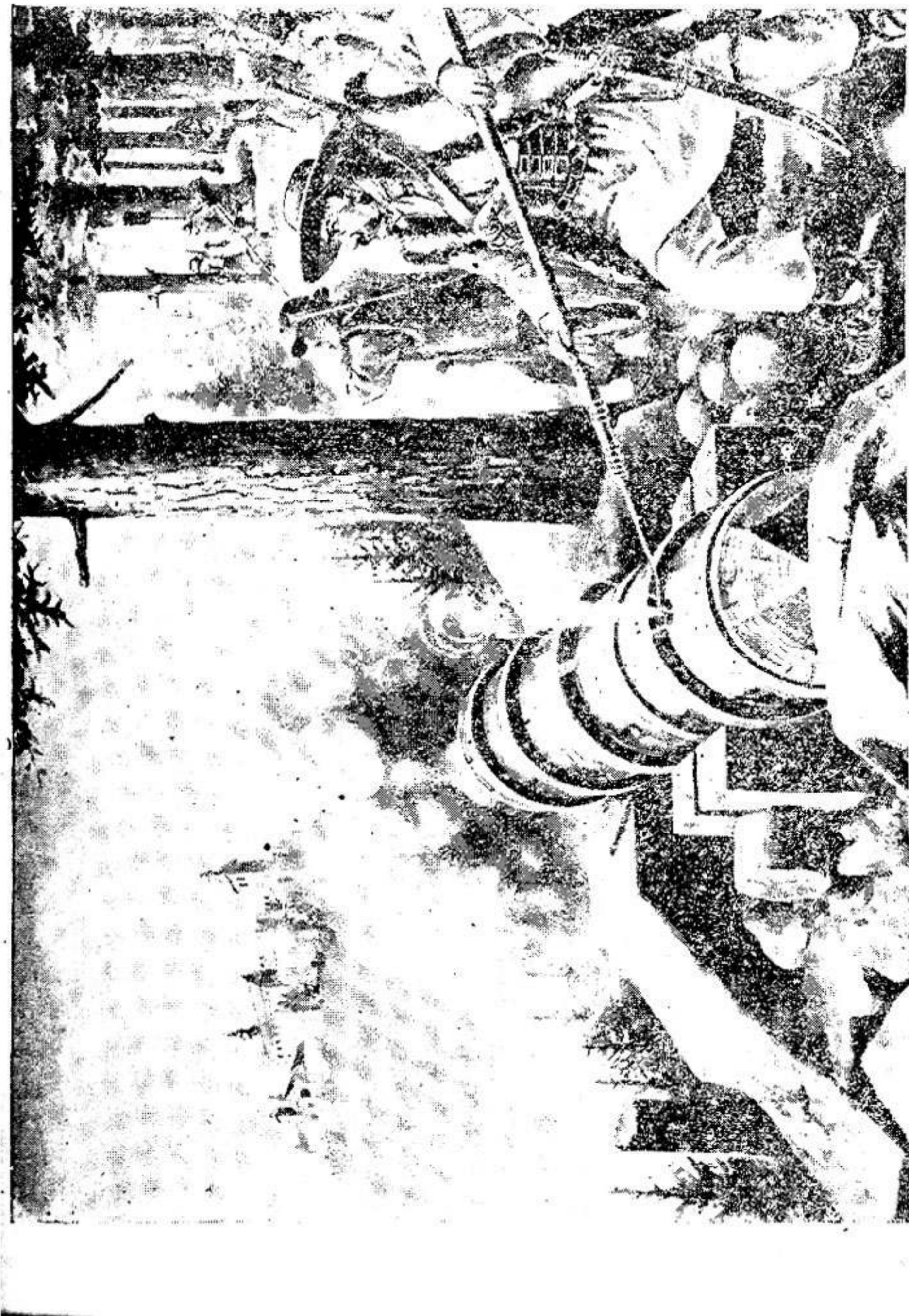
Город стояв довго дуже. Аж прийшов єден шугай з Румунії, дуже славний, з товаришами. Звався Григор Пентя. Вон учинив деревляный канон з жel'zными обручами и поклав єго на другом боку Тисы. Поставив єго на єднôй высокôй горѣ.

Там и тепер є кам'нь, а на н'єм написано было: „Кто мене переверне, тому добро буде!“ Люде пробовали єго перевернути, а пак перевернули. На другом боку было написано: „Дякую вам, що вы мене збудили, бо я уже довго на єдном боку лежав.“

На тôm камени стояв канон. Стрѣлив Пентя раз у церков и учинив д'буру у даху. А пак узяли люде сесю церков на плоты и завезли у Тису — Вулок. Она там и днесъ стоить.

Под городом суть пивницъ и од них идутъ три ходники подземнъ. Єден ходник є на росвиговскому хуторѣ. Туй видно сякое мѣсто, що мож зайти под землю. Айбо коли лиш дакто возьме у руки барту або копач и там пойде, поназлѣтає много

Б. Гетрук: Пента стріляє на Хустський замок.



чорных птахôв и убють чоловѣка. Кто зайде туды, то дораз або зомлѣє, або умре. У тÔм мѣстѣ вѣс недобрый вѣтер.

* * *

Быв у мене єден приятель, чесный тай богатый газда быв. Вон чув, що од росвиговскаго хутару мож зайти в ходник а пак у пивницѣ под городом.

В єдн旣 скаль є 12 кадей, повных золота та срѣбла. В друг旣 пивницѣ є желѣзное деревище, в тÔм другое з жовтоТ мѣди, в тÔм є золотое деревище.

У золотом деревиши спить єнадѣвка, дочка царя. Она спить и сокотить того золота. В неѣ на грудях є єдна грушка. Дѣвчина даколи мало одопре очи, попахає грушку, а пак засне. Як бы єѣ вывѣв на сонце, дораз бы вмерла.

Сесь приятель хотѣв достати сесе золото. Продав возы, маржину, поле, хижу, абы лем наемникам платити.

Вон казав копати и копали, айбо не нашли нич, лем єдину дѣру, дуже глубоку. Як метали камъня, чути было, що у той дѣрѣ є даякое желѣзо або дверѣ.

Дале не копав мőй приятель, не было у нього грошей, платити тôлько наемникам. Цѣле газдовство стратив и пойшов изза сего на жебры.

VII.

Князь Федор Корятович.

Не легко было жити нашим предкам. Мадяры были панами и урядниками, а Русины робили панщину. Мадярскій язык быв честованый, а руській пониженый. Их культура развивалася, а руська упадала.

Значъня руського народа подняв на час князь Федор Корятович. Прийшов з Подоля 1394. року и привъв из собою много тысяч Русинов з поза Карпат.

Жив у Мукачевъ, в замку и дуже дбав за руській народ. На Чернечой горъ коло Мукачева засновав василіянскій монастыр, который и до днесъ там находится. Сей монастыр стався осередком руською культуры. Там жили руськъ владыки и там были школы, також духовный семинар.



ФЕОДОР КОРИАТОВИЧ (1360)

Князь Федор Корятович.

22. Князь Корятович.

Записав од Козара Петра из Бобовищ Бер. ж.
Иван Медвѣдь, ученик II. кл.

Быв раз єден князь. Зався Корятович. Вон быв князем Бережскої жупы. Раз пошов вон на охоту на гору Чернек. У лѣсѣ явився єден великий шаркань (змій) з дванадцятьма головами и многими крылами. Шаркань хотѣв Корятовича зѣсти, сапаючи на него половѣнь из пыска.

Корятович помолився, просив од Бога помоч, взяв свою саблю и зрѣзав усѣ крыла шарканя; потом и голову зрѣзав. Сяк побѣдив его.

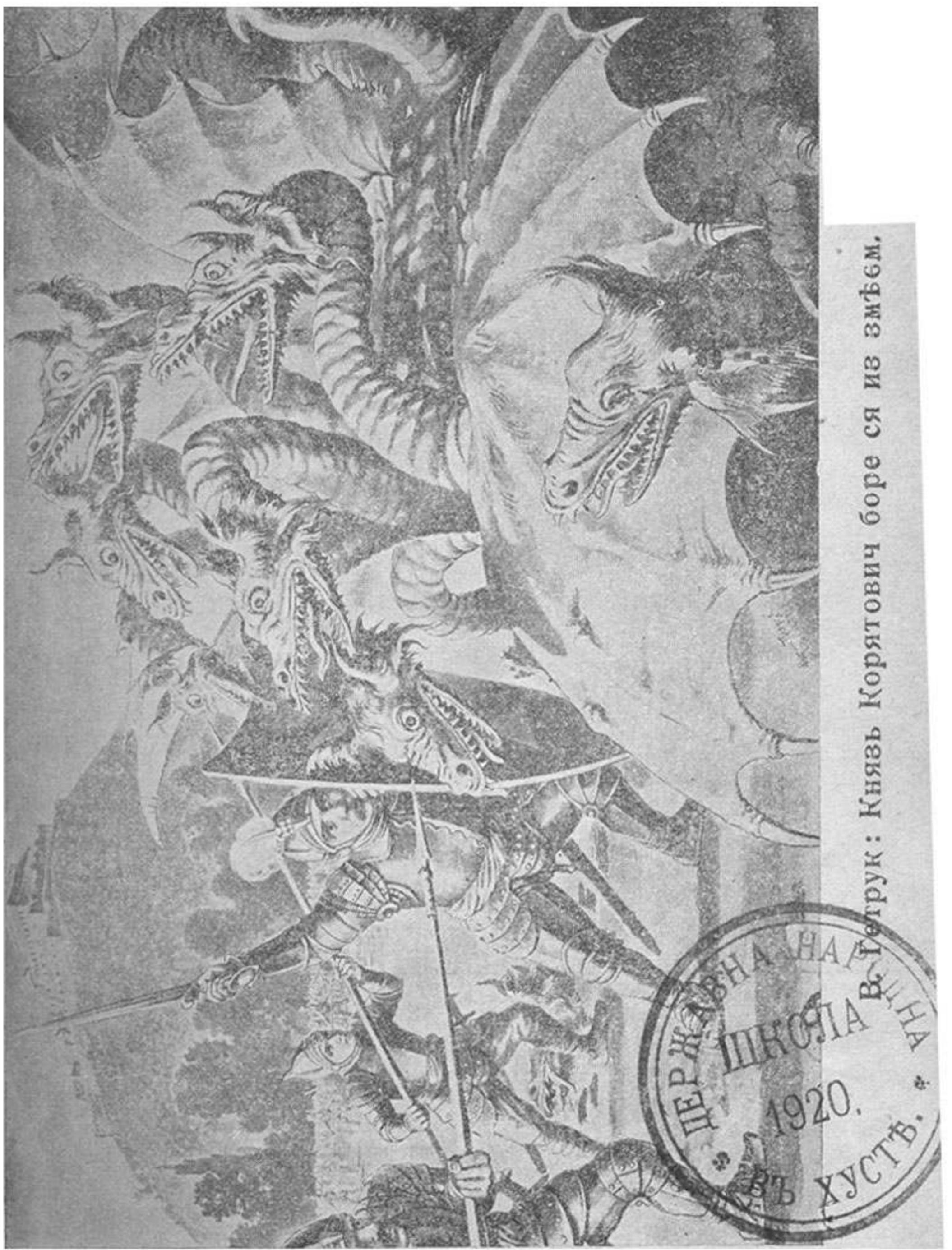
На славу Божу дав князь збудовати на том мѣстѣ єден красный и великий монастыр, где люде божї и тепер ходять на одпуст.

Монастыр передався монахам Василіянам, даючи хлѣб душевный нашему руському народу.

VIII.

Монастырь.

Окрем мukачевскогомонастыря, котрий засновав князь Федор Корятович,



Петрук: Князь Корятович боре ся из змѣем,

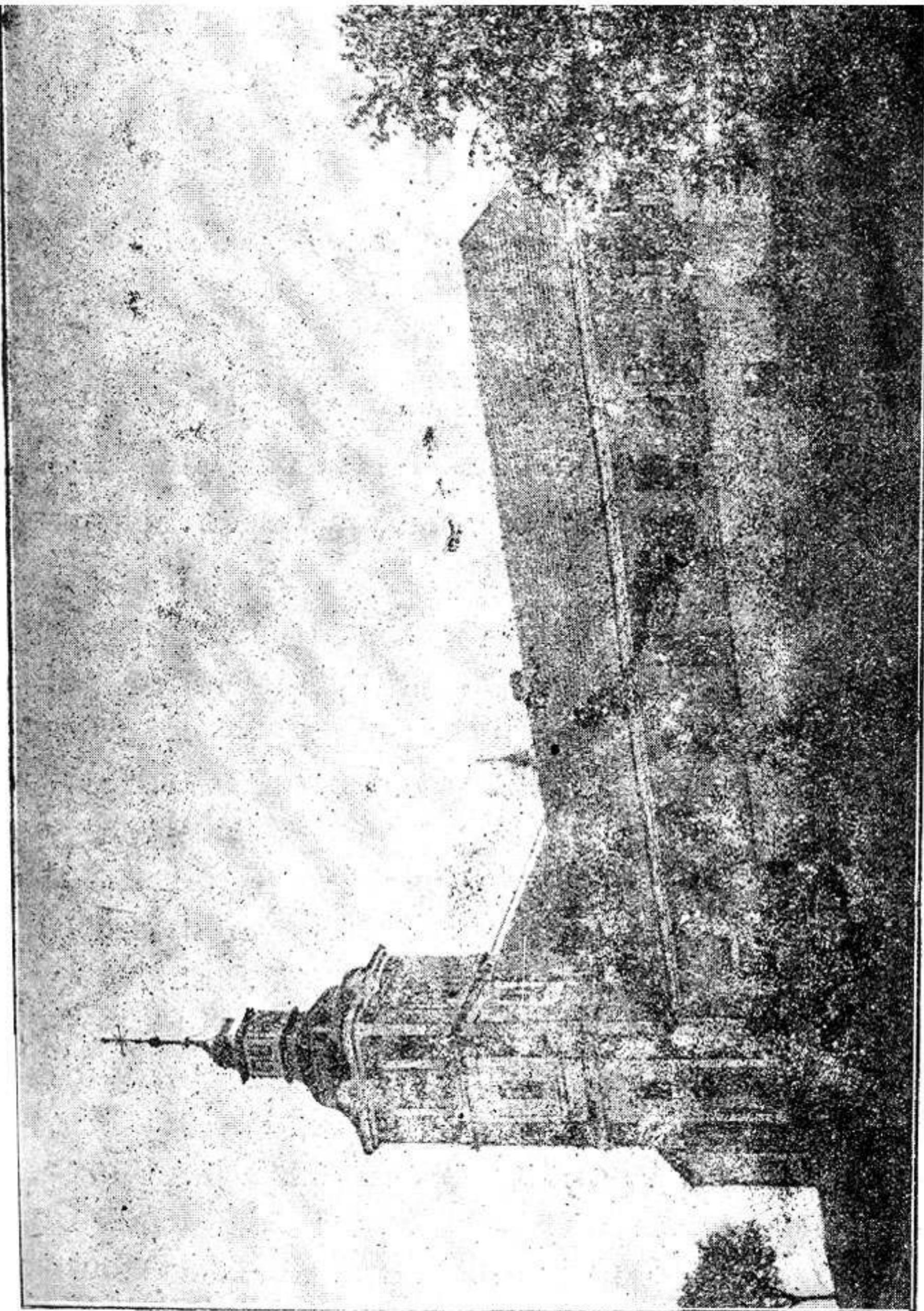
ЧЕРЖАВНА НА
ШКОЛА В
ХУСТЬ. ф АН
1920.

*кви в давнинъ. И культура руська вый-
шла из Царгорода.*

Сяк было, доки Царгород быв у грец-
ких руках. Айбо в роць 1453. Турки
здобыли Царгород. Послѣдний грекій
царь, Константин загинув у бою, а
Русь утратила церковну верхность. За
сесю подъю осталася в Мармарощинъ
пъсня. Напечатав єть Михайло Врабель
у зборнику: „Угрорускъ народнъ спѣ-
ванки,” 1901. року:

*Съмдесять и сѣм лѣт
Як была помова,
Вбила царя Константина
Та цариця вдова.
Вбила царя Константина
Непорядна въра,
Та на въру христіянску
Кампньом посьла.
Ой кампньом бой посьла,
Горою заперла;
Цариця ся розболѣла,
З того жалю вмерла.
Звоны в землю закопала,
Церков нам заперла,
Цариця ся розболѣла,
З того жалю вмерла.
Ой Боже наш милостивый,*

Руины замка в Невицком.



*Что будем дѣлать?
Нѣ церковцъ, нѣ зверхности,
Чим ся будем звати?
Нѣ церковцъ, нѣ зверхности,
Нѣ жадного пана,
Ай даютъ нас под оғірку,
Аж под бисурмана.*

23. Про дуже давный драговскій и угольскій монастырь.

Записав од Федора Сухары у Драговѣ Марм. ж.
Иван Силадій, уч. V. кл.

Коли ще давно Татары нападали на нашу руську землю, то черцѣ, що были у Драговѣ, пряталися од Татаров. Бо Татары дуже их збитковали.

Они зобралися у лѣс и там збудовали собѣ дуже великій монастыр. И коло монастыра хижу, де они жили, и хлѣв. То все обгородили великим муrom. У мурах також учинили двѣ ворота.

Они мали одного вола, котрый быв выученый. Черцѣ много раз щось тым волом посылали до Углѣ. Що посылали, привязовали єму на шию и вѣн нѣс. Бо и в Углѣ быв монастыр и там також жили черцѣ.

Раз, коли посылали волом письмо, то на вола напав старый медвѣдь. Вѣл напудився, а старый бурмило скочив на него. Но вѣл не давався. И они тогда почали битися и в великой битвѣ оба изгубили; и медвѣдь, и такъ само и вѣл.

Нынѣ ище тым обом монастырям є слѣд.

24. Монастыр у Зарѣчу.

Записав од Ивана Василинки в Зарѣчу Бер. ж.
Юлій Галушкай, ученик III. кл

Теперѣшній монастыр, що стоить коло рѣки Чишаника, давно быв на горѣ Кипах коло Кивяжда. У сѣм монастыри тогда жили и черцѣ. Старѣ люде говорили, что всѣх черцѣв было да з 15.

Монастыр находився на земли єдного пана, котрого звали Гайтайом. Вѣн быв кальвинскоѣ вѣры и сердився на черцѣв. Айбо вѣн застав их уже там, коли купив тотѣ землѣ, на которых быв монастыр. Зато из перву не кивав их. Но потому разсердився на них и казав, абы нѣяку маргу нѣ свинѣ нѣ нич не держали, бо не позволить им, абы их марга паслася на його пасовиску. Черцѣ

дуже изубожали и было их уже мало, бо не было им из чого жити.

Коли были якъсь войны за вѣру, пан Гайтай — бо вѣн быв калвин — ище гѣрше розсердився на черцѣв и розказав им, абы ишли геть одти. Они при помочи людей стали розбирати монастыр, котрый быв из камъня учиненый, а церков у них была из дерева.

Еден богатый зарѣцкій чоловѣк тово мѣсто, де є тепер монастыр, подарував черцям. Треба ще сказать, що тово мѣсто находилося тогды межи водами и його не дуже мож было хосновати. Познѣйше єдна рѣка потекла другим мѣстом. Тото мѣсто, де є монастыр, стало сухим и дуже плѣдным.

Та як розобрали церков, почали рушати престольный камънь. Пан Гайтай загнав, абы уже не перевожовалися и що вѣн учинить им нову церков и келіѣ. Но уже было позно, бо престольный камънь уже выважили были из мѣста.

У сѣм монастыри, що є на тепер рѣшнѣм мѣстѣ, переже жили усе поєднѣ черцѣ такѣ, котрѣ учили наших людей красно спѣвати.

Церков около 1906. року згорѣла и 1920. р. америцкъ люде изклалися та учинили нову и купили звоны.

У монастыря є да з 30 днѣв ораня, що люде надавали.

25. Монастыр в Имстичевъ.

Записав од Ивана Ляха з Лукова Бер. ж. Ернест Горзов, уч VII. кл.

Сесе было ще тогды, коли сюды Татары, песьоголовцъ ходили.

Из горѣ прийшло сюды двоє людей, котрѣ утѣкали перед Татарами, бо боялися, що их понесуть у полон. Тогды люде дуже боялися од Татар, бо кого они имили у свої руки, бôльше живого не пустили.

Тотѣ люде жили пilla рѣки Бержавы, бо давно люде жили коло рѣк. Потому люде розмножилися и мусѣли ити дале. Єден чоловѣк пошов на лѣво; вон звався Лука и зато село звуть Луковом. А другий чоловѣк пошов на право и засновав село Имстичево.

У Имстичевъ люди учинили монастыр, бо єден богатый чоловѣк, Йоан

Зейкан, передав свою землю на будовня монастыря.

Люде выбрали мѣсто на березѣ и там избудовали монастырь. Обвели єго мѣцным муром из камѧня а у серединѣ учили монастырь из дерева.

Йоан Зейкан став першим монахом у имстичевскому монастыри. Вон пак познѣйше став и епископом мукачевским.

У сѣм монастыри кончили черцѣ водосвята, котрым бѣсом изганяли и мстилися на них. Зато повстало из першу Мистичево, а потому перемѣнили на Имстичево.

На сѣм мѣстѣ есть и тепер другий, великий монастырь, в котрому и тепер черцѣ изганяютъ бѣсом и двычи на рок одбываєся в нѣм великий одпуст.

26. Драговскій монастырь.

Записав од Юры Росохи у Драговѣ Марм. ж.
Степан Росоха, ученик III. кл.

1505. года зробив у Драговѣ монастырь Рѣшко Иван Ференцик. Монастырь быв на дуже красном мѣстѣ: У глубокой зворинѣ, айбо сонце накой изайде, та грѣє на то мѣсто, доки не зайде. Там

Монастырь в Имстичевѣ



исходяться двѣ зворинки (потоки). Одна из пôд Звестянок а друга из пôд Чертежа.

Монастыр быв изробленый на горбку под Великов Клинов. Там дуже красно. Вѣтрецъ повѣває, листочки на деревах шелестяль а водиця у зворинках гучить.

Народ там приходив из многих сел: з Углѣ Малоѣ и Великоѣ, Кричова, Чумальова, Золотарьова, Копашнова, Горѣнчова, Синевѣра. Народ там приходив, Бога всевышнього молив. Однако надбѣгли вовци, розогнали овцѣ, овцѣ подушили, овчарѣ повтѣкали и ризу роздерли. Господи, кто Твою ризу роздрав?

В Драговѣ жив оден пан ище из Иродового поколѣня. Назывався Лошвай. Быв самотный, айбо усе село єго боялося. Кто до нього прийшов дашто просити, зараз застрѣлив єго из пушки. Лиш только мав одного кума Ференцика та тот мôг из ним говорити. Лошвай мав два конѣ та найбôльше стояли до колѣна у горѣлцѣ (паленцѣ).

Вон мав усе намѣреня ити монастыр розбити, айбо усе не паровалося ѹому. Раз думав у пятницю, что в понедѣлок пойде розбити монастыр.

В суботу в вечерѣ прийшло щось

под хижу його кума Ференцика и яло гойкати: — Иди до свого пана кума та так єму кажи, абы не смѣв тото робити, что гадає. — Айбо кум уже быв чобот оден изтягнув и вже лѣновався назад убирати и не пошов до Лошвая.

На другой день в недѣлю у вечерѣ прийшло назад до кума Ференцика и назад єму казало: — Иди до свого пана кума, абы не смѣв то робити, что гадає! — Тогда Ференцик одклонився од жоны и дѣтей и пошов зо страхом до пана кума Лошвая.

Як уже быв там, одопер дверѣ и зайшов до хижѣ. Лошвай сказав: — Ий, велике дѣло вас до мене пригнало! — Кум одповѣ: — Велике и невелике. —

Лошвай заставив його сѣсти коло стола. На столѣ быв цилиндер горѣлки, погары и хлѣб. Лошвай насыпав кумови горѣлки и собѣ. Поздоровилися, выпили и закусили хлѣбом. На стѣнах всяды висѣли пушки, леворы, саблѣ и всякѣ збрѹї. Лада была повна из золотом.

Ференцик сказав, чого прийшов: — Так и так, пане куме, уже се другой вечер, як прийшло чтось пôд мою хижу. Казало, абы я ишов до вас и ска-

зав: То что вы думаете, абысте не смѣли зробити, бо бѣда буде. Я не знаю, яка бѣда и что вы думаете.

Як Лошвай се учув, вытрѣщився на нього дикими очима. Роздер на собѣ сорочку из серця и каже: — Чуеш! Кобы быв сесе менѣ другий сказав, та я бы быв его застрѣлив!

И взяв Лошвай Ференцика за руку и привѣв його до лады и сказав: — Диви, куме, у мене усього доста, лиш землѣ менѣ мало. Люде идуть до монастыря и менѣ велику шкоду чинять. Траву збивають и землю ногами зрывают.

Ференцик се учув та такой у дверѣ, не чекав уже на Лошвая.

На другой день рано, в понедѣлок, пошов Лошвай у хлѣв, узяв конѣ, пошов и разбив монастыр. Черцѣв выгнав и порозбивав гет.

На третій день кѣнь ним так верг, что лиш раз зѣвкнув и згинув под плом. Чорт его взяв.

Под Великою Кливою ище и тепер там камънь стоить, де была церковця. Тото мѣсто, де быв монастыр, назвали на памятку „Монастырьом“ и тепер ище так звать и будуть звати во вѣки вѣков.

27. Монастыр в Бѣлой Церквѣ.

Записав Михайло Белей, ученик II. кл. горожанской школы в Бычковѣ. Марм. ж.

Монастыр в Бѣлой Церквѣ був над Тисою, на высоком березѣ, в который била все вода, и зарывала берѣг. Щобы не рвався берѣг, казали, абы збудовати монастыр. И збудовали. Потом вода одвернулася.

Там в тѣм монастыри були черцѣ та молилися. Потом якъсь люде монастыр розбили.

Оден чернець умер и ходив по смерти. Раз люде ловили рибу вночи и полягали спати. Оден устав и дивиться, аж стоять старый чоловѣк тай каже: „Ходи зо мнов, не бойся, нѣчо тебѣ не станеся!“

И пошли. Вода була велика и не могли перейти. А тот чернець перенѣс ѹого на плечах.

Прийшов з ним на тот берѣг, одобрав мало землї и вытягає посудину з грѣшми, подає и каже:

„На сесѣ грошѣ и частину выдай за службы, бо я од давна не маю спокою, защо не одслужив службы!“

И пошов. А тот заботатъв. Як його звѣдовали, из чого, казав, що тогды тѣлько рыбы наловив.

IX.

Владыки.

В давних часах нашими священниками и церквами управляли епископы з Галичины, з города Перемышля. Коло рока 1440. засновано в Мукачевѣ окрѣже епископство. Владыки бывали в мукачевском монастыри до 1771. года.

В р. 1646. приняли владыки церковну унію. Частина народа противилася сemu і сяк настала братоубийна религійна боротьба.

Межи владыками были люди, котрѣ дуже дбали за школы и за народну просвѣту. З них наибѣльше ученый быв епископ Андрей Бачинскій.

Сей владыка подняв значеня русъкоъ церкви и культуры. Епископску столицю перенѣс до Ужгорода а також духовный семинар. В Ужгородѣ засновав книгоzборню, котра ще за його життя мала девять тысяч книжок.

28. Оповѣданія дверника уж- городскаго замка.

Записав од Василя Матея в Макарієва Бер. ж.
Иван Лавришин, уч. V. кл.

В молодых лѣтах, перед воиною, ходили мы на одпust до Ужгорода у цеголнянску церков на празник Преображеня. На пути уже издалеку видно было ужгородскій замок. По богослуженю пошли мы попозирати епископску церков и замок.

Як мы прийшли ид замкови, там видѣли мы величезнѣ муръ и єднѣ великѣ ворота. Раз почули мы, что ворота отворяются и выйшов єден старый, сѣдый чоловѣк. Се быв дверник. Мы зазвѣдалися од него, ци не могли бы трое попозирати, як удну у замку е. Старый сказав: „Вдячно Вам покажу всѧ и розкажу Вам подещо.“

Старый нам казав, что сесь замок є уже больше як тысячочный а тепер учатся туй молодѣ клерики за попов. На правой сторонѣ красна загородка а у нѣй косицѣ. Ту загородку самѣ клерики обробляють у свободном часѣ.

Раз ми отямилися, что мы у загородцъ на высокой и товстой муроаной розвалинѣ стоиме над великою глубиною. То правда, что из того мура видко было цѣлу околицу.

Раз лем старый озвеся, что єму треба ворота замикати. Нам тогды прийшло на гадку, де мы переноочуєме. Єден из нас быв такій смѣлый и каже: „Дѣду, ци не приняли бы вы нас на нôч?“ Тогды старый завѣв нас до єдної хижѣ и там мы розоклалися на нôч.

Нôч была дуже довга; мы не могли заспати. Прийшов ид нам старый та розказовав нам про замок, что тот замок уже поставленый быв перед приходом Мадярѣв. Что сесь замок має подземнѣ путь, котрѣ ведуть до сусѣдних замкôв.

Мадяры поклали у замок єдного военнаго начальника из войском. Потому там за много столѣть пановали графи, котрѣ мали всю землю, як тепер кажуть „кінчтатску“, (державну). Весело и широко жили, аж послѣдний граф утратив замок позад єден великій грѣх.

Се было подчас царицъ Мариѣ Тересы. У замку была каплиця. Там

єден монах кождый день одправу кончыв. Сесь монах усе из графскою фамилією быв и пия єдного стола ъли.

Раз изладили паны велику гостину. При гостинѣ стали дуже веселѣ и почали за монаха усякѣ фіглѣ (жарты) казати. На конци монах розсердився и повѣв чтось недобroe на графа. Граф — назывався Другет — за ото дуже розсердився. Хватив монаха и выверг его через вызор аж из третього поверху у велику глубину. Монах нараз умер, як упав на землю.

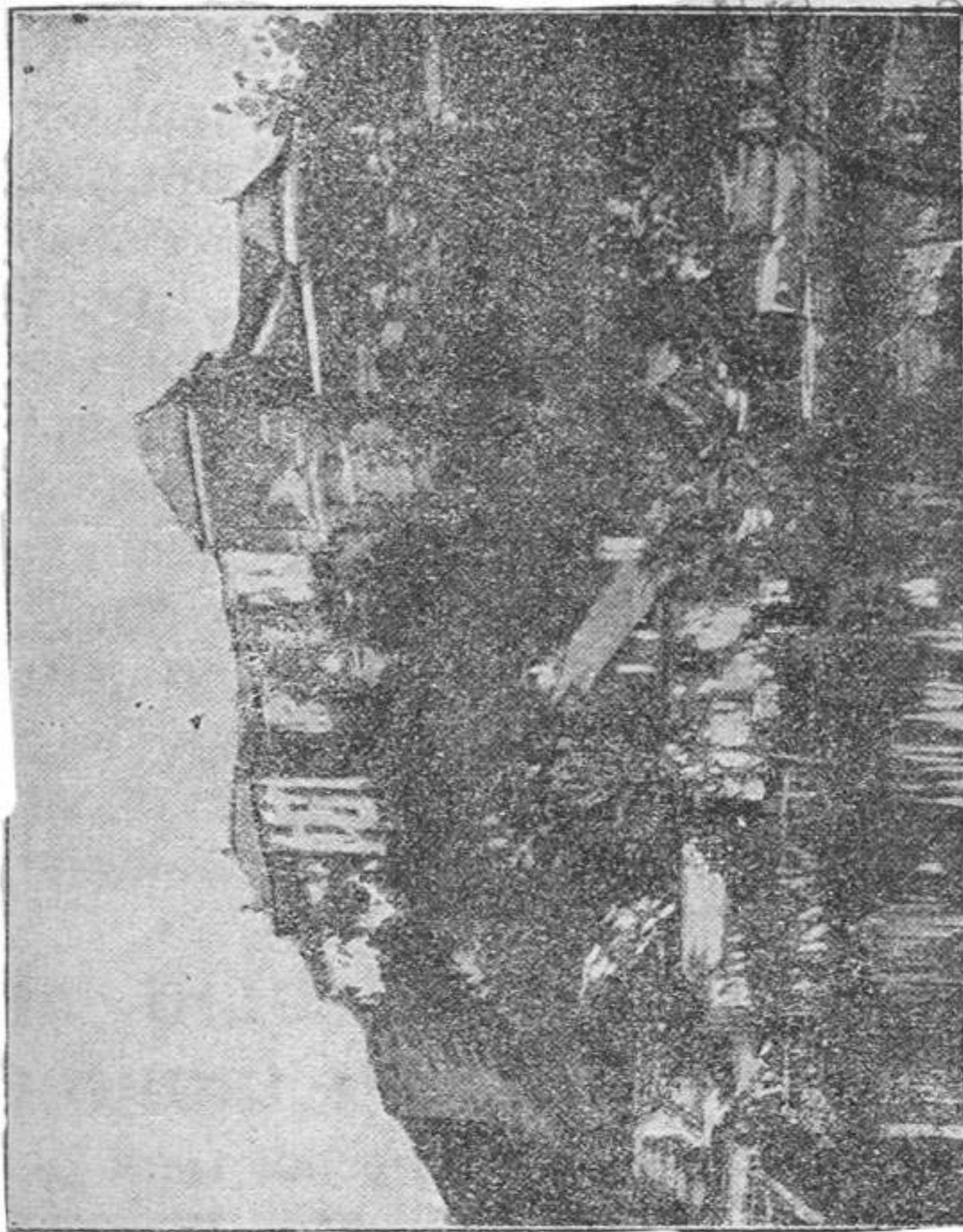
За тот поступ графа поставили перед судом. Засудили єму, что утратить замок и цѣлый свой маєток. Окрем того ище засудили его у темницю, аж доки не умре.

Сесь замок Марія Тереса передала греко-католицким епископам, котрѣ доти бывали у Мукачевѣ.

X.

Супольнь версты.

Давно быв такій лад у державѣ, что назывався феодальный. Царь раздавав уряды, достоинства и землю



Ужгородський замок.



*межи панов, трафов, баронов, а они
малийого слухати. Уих рукахбыла земля.
Земледельцы — хлъборобы своею земль
не мали. Они доставали до хоснованя
„телек“ и за се мали обробляти пан-
ску землю. Были кметями (невольни-
ками, кръпаками) пандв.*

*Свободнъ были тогда: вельможъ,
паны землевладельцы, урядники, вла-
дыки. Попы, „батьки“ робили панщину.
Ще свободнъ были „кенезы“ якбы сель-
скъ старосты, котръ панам кмешъв
на новъ поселеня приводили, нямешъ
— шляхтичъ, „своднъ кметъ,“ „саба-
дошъ“, „либертины“ и мъщане в городах.*

*Нямешъ мали великъ права. Их
естовали якбы лъпших людей. Днесъ
честуєме лише людей способных, чесных
и працьовитых.*

29. Як быв народ под пан- щиною роздѣленый.

*Записав од Юры Кикирченя в Текегавѣ Марм ж.
Адалберт Кикирченъ, ученик V. кл.*

*У нас панщина несправедлива и без-
божна была. Народ на четыри класы
быв роздѣленый.*

Однѣ были дворяне, что ид царскому дворови принадлежали. Другѣ были великѣ паны под царскою властею. Они мали землю и мы Русины тым панам служили панщину.

А ще были меншѣ паны и простѣ Мадяры. Они звалися немешѣ и то значить, ож из под панщины свободнѣ.

У нас в Угочи барон Перенѣ быв пан. Познѣйше Перенѣ размножилися, маэток порвався на многѣ части, так что и Жидам прийшов на руки. Тогда люде были у жидовской неволи.

30. Вѣдки взялися нямешѣ?

Записав од Цециліѣ Ришко из Макарієва Бер. ж Иван Лавришин, уч. V. кл.

Давными часами и межи Русинами находились такѣ, котрѣ обдарованѣ нямештвом про заслугу державы або якого цѣсаря. Их потомки ище и теперь гордятся на свое нямештво. У Бережской жупѣ в селах Бѣлках и Имстичевѣ у фамиліѣ Горзов и Зейкан; у Мармарошской жупѣ у селах Бедевлѣ, Грушевѣ, Драговѣ и Золотаревѣ и днесъ є много

фамилій, котръ пожадають, як нямешъ, титул „пан.“

Якъ то были заслуги, про котръ они были обдарованъ нямешством, зазначу єдну приповѣстку.

Цѣсар постановив собѣ, чѣо хоче познати усъ народы у своїй державѣ. Для сеѧ цѣли перейшов цѣлу краину под проводами войска усякоѣ народности: Нѣмцѣв, Мадярѣв, Русинѣв и Румунѣв.

Як прийшов до Хуста, одти рушився до Тячова и Сигота. Вон мѣста Хуста из повозки цѣсаря загиб из задньоѣ оси концевый гвоздок. То утямив еден руській вояк и прискочив. Чѣбы колесо не упало, забив у ямку мѣсто гвозда свой палець и бѣг аж до Тячова. И звѣдаются, кто там бѣжить по при повозку. На то одповѣв румунскій вояк: Драку, драку! (значить чорт).

Цѣсар дознався у Тячовѣ, як сей вояк задержав колесо палцем и звѣдається од него, де вон быває и як называется. Вояк одповѣв: Ришко из Драгова.

Де є то село? — звѣдає цѣсар. Вояк указує и каже: — Пѣд тою великою полониною“. — Цѣсар каже: —

Твоє имя од тепер „драк“ — Ришко и твоя тата велика полонина у Драговѣ.

На кôлько цѣнять нямешѣ свое нямешство, видко из сего: В Воловомъ быв головный журат Адалберт Ришко. Раз прииде до уряду из Драгова оден Ришко и звѣдаєся од урядового слуги, ци дома пан Ришко? Слуга каже: — Видав пан журат? — Вон повторить назад: — Ци дома пан Ришко? — Видав пан журат? Махне рукою и каже: — Журатомъ може хоть кто быти, айбо Ришкомъ нѣт!

XI.

Господарство.

Великимъ богацтвомъ Подкарпатскоѣ Руси были и суть густъ лѣсы по горахъ. Люде рубаютъ од давна дерево у хащъ и сплавляютъ долъ водою. горахъ занимався народ усе скотарствомъ. На полудни родиться вино. Много сел мали и мають краснъ сады. Ще помогав собѣ народ у давнинъ пчолярствомъ, ловами на звѣров и рыболовлею.

У земли є такожъ великъ богацтво ропа, уголь, жельзна, руда, ба и золото

(З сего повстало казочне оповѣданя про текуче золото в Мармарощинъ.) Найважнѣйшим з наших земных скарбов є соль. Она находится або в твердых покладах под землею, як у Солотвино, або вытѣкає на верх в соленых керницах.

Для народа є такъ керницъ добром и в Марамороши люде зложили оповѣданя про ропляный колодязь, який нѣбы то даровав Мараморошеви король Маттьй Корвин.

31. Як Мараморош дѣстав ропляный колодязь?

Записав од Юры Росохи з Драгова Марм. ж.
Стефан Росоха, ученик III. кл.

Давними часами в Марамороши, у селѣ Салдобоши, у єдного чоловѣка быв плеканый сын. Тот сын пôшов на сѣно из своим отцем на поле. Зачали складовати сѣно на вôз.

Давними часами збирали царѣ вѣтязїв, бо народам не робили войну та людску кров не проливали як тепер. Лиш таким способом робили: Выженуть

на поле два вытязъ; котрый переможе,
та тот цар выграє войну.

Раз король Матій Корвин выслав
двох послов, чтобы знайшли моцного
чоловѣка, якій быв бы на вытязя.

Слуги пôшли до Марамороша, бо
там казали им, що є сильный чоловѣк.
Они ишли крбъзь села искати вытязя.
Давно дорбг не было як нынѣ, ай люде
ходили найбôльше лѣсами.

Тотъ послы пôшли на одно поле
коло Салдобоша. На том полю терхали
два люде съно, отець и сын. А то быв
Киниж из своѣм сыном Павлом. Послы
звѣдовали Киника, куда мож перейти
до села Шандрова.

Кинижъв сын Павло быв на возѣ
и отець єму дав пузину (пауз), бо хотѣли
завязати съно. Павло взяв за конець пузи-
ну одною рукою и показав, куды мож пе-
рейти до Шандрова. Тота пузина была
така, що теперѣшним людям двом бы
было нести.

Послы увидѣли, якій Павло силь-
ный та зазвѣдали, як вон пишеся. Вон
сказав свое имя, Киниж Павло. Послы
записали собѣ и пôшли дале. Ходили

довго, довго, а такій не находився другий як Павло.

Пôшли до короля Матія Корвина и сказали имя того Киніжа, котрого нашли у Салдобоши. Король дав его закликати до себе, абы видѣв, якій вон чоловѣк. Вон послухав и пошов до короля. Король увидѣв, якій вон моцный и спер его у себе.

И король дав знати турецкому ханови, що має витязя.

Король и хан изойшлися на одну воду из витязями. Корвин на одном боцѣ из Павлом, а хан на другом боцѣ. Тота вода была доста широка. На водѣ была одна чайка.

Чайку треба было так ногою ударили, абы сама пошла на другой бок воды.

Турецкий витязь ударив у чайку, айбо чайка не дойшла до другого берега.

Дале бив Павло. Як ударив у чайку ногою, та она пôшла на другой берег на сушу.

Матій Корвин дуже зрадовався, а хан засмутився.

Як выграв Матій войну, пôшли до королѣвскоѣ палаты и там учинили вѣ-

лику гостину. По гостинѣ король звѣдовав Павла, що йому треба дати за тово, що выграв войну.

Киниж Павло не хотѣвнич, лиш тот колодязь, котрый находится у Шандровскѣм хутари. Вѣн його сяк просив: — Королю,нич менѣ не дай, нѣ золота нѣ срѣбла, лиш тот колодязь, из котрого тече солена вода. Тай так його дай, абы Мараморош мѣг брати рону задар, а другѣ нѣт. —

Король написав на полотнѣ контракт такій, що Мараморош може ропы брати доста, а другѣ нѣт. И подписався на нѣм золотыми буквами.

То письмо полотняне ище и тепер находится у Салдобоши або у Вышковѣ. Коли не было бы того письма, то давно были бы од нас узяли соляный колодязь Мадяры, або велику платню брали бы были. Тепер його нѣкто не годен заперти анѣ платню не годен брати.

Тай бѣльше нѣкто не смѣє брати из нього ропы, лиш жителѣ Марамороша. Колодязь стоять собѣ и ропу беруть люде на потребу до хижѣ и для худобы. Колодязь стоять и письмо стоять.

Колодязь находится у шандровском хутари, близъко коло Драгова в Мармарошской жупѣ.

Кто хотѣв бы то видѣти, най иде до Шандрова.

32. Банскѣ горы.

Записав Михайло Белей, ученик II. кл. гор. школы
в Бычковѣ, Марм. ж.

Банскѣ горы стоять над рѣкою Косвою и Требушанами. Раз давно, може сто роковъ назад, пасли овчарѣ маргу. А спека така була, що текло золото. А овчарѣ брали та тым игралися.

Тотѣ овчарѣ служили в попа. Прийшла недѣля, пошли до попа. Увидѣв пôп то в них и каже: „Вôдки вы маєте?“ Они кажуть, що то тече из одної скaly. А пôп пошов з ними на то мѣсто и забрав, що було.

Од того часу назвали тѣ горы Банскими, бо там копали золото.

XII.

Панщина.

Уже говорилося о тѣм, что наибôльше Русинов было до недавна кме-

тями — кръпаками. Панам робили панщину и платили всякъ порців. Паны могли з ними чинити, что хотъли. Да основовалося нове село, там осъдали люде и были на б до 12 лѣт освободженъ од панщины. Потому мусъли уже робити.

Наш народ дуже тяжко згадує за тотъ нещаснъ часы.

33. За панщину и Марію Тересу.

Записав од Купара Михайла в Вышном Шарду
Бер. ж. Купар Кирило, ученик V. кл.

Страшно народ сумовав, нѣколи гаразду не мав. Люде самъ себе ненавидѣли. Нераз и вѣшалися, нераз итопилися, а то вшилко через тоту нещасну панщину.

Чоловѣк мусъв робити панам, а жона из дѣтьми мала наскубсти єдно кіло пѣря и єдно кіло ряндя, так наскубленного, абы не можна найти жадноѣ нитки, лиш самое клоча. Тото пѣря тай ряндя мала наскубсти тай надиркати жона и кожда дитина за єден тыждень. Єго избирав на кони єден гайдук та кто не

мав, та того страшно бив. Так ишов кождого тыждня на кони, збираючи пѣря и ряндя.

Коли была за царицю Марія Тереса, часто наймала у себе бали. На тых балах играли самъ паны и Марія Тереса. Котрый пан красно затанцьовав из Марію Тересою, та тому дала панщину, да з 5 або 7 сѣл.

Тоты паны могли з людьми чинити, що хотѣли. Пан мог и продати чоловѣка, як хотѣв, або убити, або заувѣсити або втопити, хоть что учинити из ним.

Як дашто хотѣли люде мати, та мусѣли служити панщины за 104 дни. А як дашто чоловѣк провинив, та страшно его били: Привязали до ст旤ця двома ременями и як зачали бити, єден из єдного боку а другий из другого боку, и нераз як читаво побили, та и умер чоловѣк, або и зо страху умер.

Дале, як уже люде вшитко поробили, та силовали людей, абы лед орали тай абы ишли люде босъ копати замерзлу землю. Нераз не єден чоловѣк босый и дуже голоден, коплючи и умер.

Наконець, як панщина минулася, люде из великоѣ радости: однѣ пили, другѣ спѣвали, гуляли, однѣ молилися. То держало да з за єден тыждень.

Атсяк давно люде бѣдовали, бо та-
кій быв свѣт.

34. Исторія села Комлуша.

Записав од Ивана Балеї в Богеревици Бер. ж.
Михайло Балеїа, уч. II. кл.

Дѣялося се уже в давнѣ роки, коли люде зачали робити панщину. Одноѣ недѣль в селѣ Богеревици выйшли люде из церкви и дивляться, що щось курить. У одной ровени, (котру люде лозою называли зато, бо дуже была заросла вся-
кими ростинами), побачили люде у той лозѣ огонь и пошли туды.

Найшли там одного чоловѣка, кот-
рый назывався Комловшій. Почали люде з ним говорити. Вѣн почав людям казати, що много землѣ мають. Казав им, щобы подѣлити, щобы кождый знав, доки його.

Дали йому люде землѣ, щобы собѣ збудовав. Избудовав вѣн собѣ хату. За-
сѣв землѣ только, що исклікав усю

свою родину. И почали гнати, щобы люде им робили панщину.

За именем Комловшія называютъ село Комлушом.

35. За бандурѣв и як люде пана по хижах держали.

Записав од Йосифа Пожанчука в Синевѣрѣ Марм.
ж. Иван Горват, ученик III. кл.

Давно вже того было. Тогда прийшов у село оден пан. Його мусѣли за нумером держати люде у селѣ. Вон мав з собою бандурѣв. Они кождого чоловѣка змушовали, абы держав пана у себе за оден день.

Бандуры збирали порцію (податок). Од землѣ брали десятину урожаю. Од вола брали сороковець. Од коня два сороковцѣ. Од головы платив кождый же-натый чоловѣк поголовщину.

Пѣп брав у тот час 1 терых сѣна, одно вѣко мелаю або два вѣка вѣвса и сани дров. Тото мусѣв дати кождый на год.

А тот пан усе брав вѣд чоловѣка пять гусошѣв (давнѣ грошѣ), коли у нього быв. Пан дуже збитковав людей

и много брав податного. И бандурам треба было дати десятину и попови ко-блину. Люде дуже бѣднѣли.

Тот пан, коли увидѣв красну дѣвку, брав єѣ на служницю. Котра од него одходила, тата была покрытка.

Пан прийшов до одного чоловѣка, у котрого хижка была на краю лѣса. У него сидѣли опришки, котрѣ повтѣкали из села, абы не платити податного, або абы их не имили бандуры до войска.

Бандуры по нашему говорити не знали. Они говорили лиш из паном.

Тот чоловѣк не мав панови дати що ъсти и не мѣг дати красне лѣжко. Вѣн постелив панови на лавицю и казав, абы лягав. Пан сердитый уповѣв, що завтра дастъ его заперти у темницю.

Чоловѣк у ночи скликав опришкѣв.

На другой день нашли пана мертвого ниже села у плесѣ.

Бандуры прийшли рано за паном. Чоловѣк уповѣв, що пан пошов на прохѣд. Они нашли пана, а чоловѣка заперли в темницю у Сиготѣ. Як єго повели бандуры, то вже нѣколи не вернувся. И таких панов бѣльше не было.

Потому все збирали бандуры. Бандуры усъ носили за шапками пѣря. Зато назвали их пѣряниками.

По бандурах наступили шандары угорскѣ. Они дуже збитковали людей и люде закликали з Польщѣ новых бандурôв. Сесь бандуры вже по нашему говорили. Они все приходили в осени и брали порцію. У селѣ робив порядки бирôв (староста).

Тотѣ бандуры тревали аж до Кошутовоѣ реберїѣ. Потом пошли у царскѣ землѣ, у Польшу назад. По них прийшли на ново шандары з пѣрьом. И поклали пѣд церков на таблу мадярську фану из шашом (гербом).

Про тот герб пѣп выкликав у церквѣ, що тепер буде пановати Угорщина. Кождый ишов на 12 годôв у войско, который не мав себе чим одкупити. Хто хотѣв, мѣг послати и свого слугу. Слуга мусѣв мати 20 рокôв и мав быти нанятый у газды найменше на 10 рокôв.

Най тот час минеся, най нас обойде сѣмома дорогами. А вы, дѣточки, най вас Бог помилує щастем и абы вы и ваше поколѣння таких часôв не зазнали.

36. Пан Бертуш Севлюшскій.

Записав од Ивана Деяка в Горбках Марм. ж. Иван Свереняк, уч. VI. кл.

Давно были люде у тяжкому ярмъ. Панщина велика была. Аж кто не пошов на вчас, дуже побивали його и колько мав днѣв одробленых, всѣ єму истерли. И потому Бог нас освободив из ярма.

Прийшов чужий чоловѣк до єдного газды, проситися на нôч. Тот принял єго на нôч и дав єму вечерю.

Было час по пôвночи, уже кликали на панщину. Тот чоловѣк, что там ночевав, каже газдѣ: — Не пилуйтесь, иду я намѣсть вас!

Газда не хотѣв його пущати: — Де бы вы ишли намѣсть мене! Я не хочу, абы вас мучили! —

Зато тот чоловѣк силою пошов на панщину з волами орати.

Коли было полудне, поникав у часôвник. У нього быв часôвник так, что нѣкто не знав. Як было дванайцять часôв, вон покликав на всю панщину: „Пущайте геть, бо вже у полудне!“

Боже, як избѣглися гайдуки и получали кричати: „Котрый тово розказав

пушати?“ Люде казали: „Еге, сесь сирохман найперше пустив.“

Пôшли ид баронови, а той присудив юму дати 12 палиць, а потому вон робив до вечера.

Не казав нич, кто вон є. И вечер дуже красно подяковав и пригнав худобу до газды. Выняв 10 срѣбных и загнав газдыню на пяц. Она купила юму вечерю. И так, як ночовав нôч, написав єдно велике письмо та прибив баронови на желѣзном стовпѣ, котрый ище и тепер є в Севлюши. Тот барон звався Бертуш Севлюшкій.

Газды не знали, кто у них ночовав у хижи. Ото быв сам цар. Вон пошов на другой день у Мармарощину. На хустском мостѣ, як ишов, перестали його и просили од нього ваму (рогачку). А вон дав ножик за 3 грейцари.

А як перейшов, та написав другое письмо, что от пѣшого не свободно рогачку брати. И в той цидулцѣ было написано, что цар ишов. И так слободили пѣшу ваму.

У том письмѣ, что было прибито баронови на стовпѣ, то як прочитав барон, и кровавѣ слезы падали єму из очей,

Цар просив барона на гостину, абы под двайцять четырма часами поставився на гостину. Бо як не йде, та гусаръ пойдуть за ним из коньми, та привяжуть його на хвости коням, коли не хоче ити чесно.

И вон тогды выбрався у дорогу, а возникови казав упрячи найпараднѣ конѣ. И так выбрався та одклонився од свое паніѣ, бо знаяв, что одти не верне живый.

Так пошов вон до царя. Уклонився, упав на колѣна. Так зачав плачуши просити царя, абы йому одпустив, бо вон не знаяв, кто ото быв у нього на гостинѣ. А цар йому одповѣв: „Я тобъ одпускаю, лише иди у тоту свѣтлицю та там поцѣлуй тоту княгиню та най тобъ она одпускає!“

Барон пошов и чим переступив порог, став на одну дошку; хотѣв поцѣлувати оту панію и упав на ножѣ и косы та так скоро порубало його, что не встиг закликати „Йой Боже!“

Потому цар выйшов вон та сказав возникови, абы ишов до дому без барона. Видите, так люде освободилися из панскаго ярма.

37. Як свободний чоловѣк боронився од панщины.

Записав од Пожанчука Андрія в Синевѣрѣ Нижнѣм Марм. ж. Горват Іван, ученик III кл.

У одній хижи жив чоловѣк з жонкою. Та хижа стояла серед густых лѣсів. Чоловѣк назывався Никола, а жона Марія.

Они газдовали за 14 годів и не робили панщины. Пан не знав, що в лѣсѣ жив чоловѣк, що панщины не робить и податку не платить.

У них быв сын. Назывався Іван. Вони народився у тот час, коли Никола и Марія зайдли до того лѣса. Они тоді не мали що єсти. Іванови давали єсти яйця, малі потята, заячиків глядали. Самъ з дня на день працьовали и єли что коли вдалося. Коли рибу имали в рѣчцѣ; даколи вдалося и дикого веприка имити. Єго имали так, що копали яму. Довкола обгородили малій городець. Через яму лишили не загорожено. Яму закрывали лупом и прикрывали поверх лупа дерном.

Через четыри роки они вже мали корову, телятко, конѧ и кобылу, двѣ

козы и пару овець. Вже собѣ поставили и хатинку и хлѣвець; красну загороду выкорчовали з пôд лѣса.

Они вже садили рѣпу, съяли жито, овес. Жилося добре. Мяса им також не браковало: Никола було все пойде на ловы, убє заяця, серну, даколи й оленя. Марія дома сидить, пряде и бавиться з малым, пятьрочным Иванком.

Иванко рôс, що раз бôльшав и дужав. Никола було прийде з ловôв и раз сына бере на руки, гопає, дає в руки пушку. Иванко пôдростав на утѣху матери и отцю.

Коли доста пôдрôс, то вже ходив з няньком на ловы. Мôг вцѣлити в значок, зазначений на деревѣ. Коли Иван мав 17 рокôв, став добрым стрѣльцем.

В той час помер пан тоѣ околицѣ Челленскїй и по ньому прийшов його сын Олодар (Володимир). Люде довѣдалися од слуг, що Олодар учився в Будапештѣ. Вôн дуже казив руську мову и мѣшав мадярскими словами.

Новому пану люде приносили дарунки. Такій быв звычай, що кождый подданий мусѣв пану принести дарунок. Пан собѣ записовав и кто дав великій дарунок,

тому давав довший термин на плачения податку.

Никола сего не зnav, що лиш пôданъ мають дати дарунок и пошов и в ôн як пôданник. Взяв краснъ роги оленя, футро з дикоъ мыцы и гôрського орла, выпханого в серединъ мохом.

Пан сей дарунок приняв радо и похвалив Николу, що сей найлѣпший дарунок для него принѣс. Коли пан зазвѣдав Николы, як в ôн звеся, то Никола сказав, що в ôн звеся Полѣсник Никола. Пан звѣдав, яке число має хижка. В ôн сказав, що на єго хатѣ жадного числа не є. Бо в ôн не є панскій чоловѣк.

Пан дуже здивувався, що в ôн не є пôданый. И вповѣв, що од нынѣ має платити и податок и за ловы и подушне, заголовне, волове, улийове и три дни в тижни робити пану. Никола оправдовався, що в ôн живе далеко в хащи и не може ити робити. Пан сказав:
Наймѣть роботника!

Никола вернув до дому дуже сумний. Сѣв коло стола и нагадав собѣ, як в ôн у молодости сильный, здоровый, ишов на панщину. А тепер за 14 рокôв в ôдпочав и знов мусить робити. А в ôн

гадав, що съв в затишний куток, де
его панщина не досягне.

Марія подала вечерю и аж тепер
запримѣтила, що Никола мов сам не
свой. Иван зараз запытав батька при
вечери, ци щасливо єму поводилося.

Никола махнув рукою и сказав: —
„Впала на нас нова недоля. Знова пан
каже йти на панщину. А я вже доста на-
бѣдовався.“ Се сказав и зачав смачно
ѣсти. Марія зазвѣдала, як тото сталося.
Никола нич не одповѣв.

На другий день пôшов Никола з сы-
ном у хащу. Се була осੰнна пора и на
польованю мож було лиш бити готуры
и орябки.

Тихо пôшла межи лѣсами осੰнь и
зима. Зачало сонце сильнѣйше грѣти
и снѣг почав топитися. Наступила красна
верховинска весна, пахуча и цвитуча.

Никола з сыном робили в загородѣ.
Як скончили роботу, зачали выладжо-
ватися долѣ рѣкою до Бѣлого города.
Туды треба було ити водою за три тыжнѣ.

Зладили бокор, зробили на нѣм ко-
либу з оленячоѣ кожѣ для себе и башт
на два конѣ. Де мѣлка вода, треба було
тягнути бокор. А назад з Города Хуста

треба було братися на конѣ и йти верхи, бо горѣ Тереблею плысти було дуже тяжко.

Никола склав на бокор кедровѣ дошки и рано в єден час рушили. Там мали накупити збруѣ, набою и даякій подарунок Марії. Они рушили так рано, абы панскій будинок до дня пройти, абы нѣхто не бачив. Попри пана проплыли щасливо.

Марія осталася сама дома. Она дogleдала худобы и робила брынзю. Держала в порядку городець з рѣпою, капустою, бобом. Надѣялася, що Никола вывезе муки на мелай и бѣлоѣ муки, з котроѣ и паска буде.

Марія поралася коло хаты, шила ряндя и спѣвала. В таком наладѣ застали єѣ панскѣ гайдуки. Они видѣли, що она сама дома. Хата була заперта. Она сидѣла за хатою проти сонця.

Гайдуки пôдйшли до неї и сказали, щобы заплатили зараз податок и завтра абы всѣ троє прийшли на роботу до пана.

Марія сказала, що они жадноѣ панщины робити не мають. Они вже пятнайцятий рок на сѣм мѣстѣ и не платили порціѣ.

Гайдуки не дали собѣ много говори. Зачали брати платя и вереты. Марія им сказала, що Никола з сыном пошли долѣ рѣкою з кедровыми дошками и з другими рѣчами до Бѣлого города.

Гайдуки розлютилися, що Никола пошов без дозволу пана. Зачали займати маргу и нищити городець. Марія их чесно просила, а они мовбы й не чули; оберталися до неѣ задом.

Она сего не стерпѣла, пôшла до коморы, взяла пушку и казала им забратися. Они ъй сказали, що она и в пня не стрѣлить, не в чоловѣка. И робили дальше шкоду.

Іх було пять. Она зачала стрѣляти. Они повытягали саблѣ, щобы эѣ налякати. Як она увидѣла, что они идуть з саблями, зачала в них стрѣляти. Забила двох. Другѣ три взяли тых мертвих, поклали на конѣ и погнали гальопом у село д пану.

Пан постановив Николу вбити а сына взяти на гайдука. Але радився, що лѣпше буде зачекати, як Никола вывезе и буде що брати, як тепер мав бы саму Марію карати.

Послѣ сеѣ пригоды в домѣ Марії знов була тишина. Завелося далѣ спокойне жите.

Тым часом Никола з сыном прибули до Бѣлого города. Продали дошки, роги оленячѣ и кожѣ звѣрят. На половину порома набрали покупна. Выплыли горѣ Тисою аж до Города Хуста. Там продали бокор на дрова. З Хуста выйшли на конях и товар везли з собою.

Коли прийшли дому, до Вышнього Синевѣра, Марія им розповѣла, як она походила з панскими гайдуками и чого они приходили.

Никола дуже розлютився на пана. Пошов до панского двора и вповѣв слугам, що має говорити з паном у четыри очи. Пан не хотѣв ид собѣ Николу пустити. Никола дуже просився, що має щось дуже важное пану уповѣсти, такое дѣло, що перед слугами уповѣсти не мож.

Тогда пан дозволив єму прийти до себе в особну комнату. Никола зазвѣдав пана, як смѣє од него брати податок, коли вон не є подданник и не живе на панской землї. И як пан смѣв посылати гайдуков, абы ишли забирати

у простого чоловѣка за порцію одѣж
и худобу.

Пан за такѣ слова дуже розсердив-
ся. Казав, най каже, що має казати а
инак дастъ з него кожу здерти . . .

* * *

Никола вийшов з хижѣ. Слугам упо-
вѣв, що пан щось думає. Слуги пустили
Николу. Вон тепер не думав про себе,
лиш про свою жінку и сына.

Слуги довго чекали, коли ид ним
выйде пан. Але бѣда, пана до вечера
не было. Слуги сказали панії. Она
пошла и побачила, що є ѿ муж проби-
тый наскрѣзь довгим, шуховим ножем.

Она за ним не плакала, лиш казала:
— Вон дуже людей збитковав и их не
боявся. И вол, як ѿго газда бє, товон и
газду десь рогом так стусне, що всьо
віддасть; за всю кривду заплатить. —

Она оддалася за польского пана
Чвѣрицкого. Тот быв добрий ловець
на опришків и надѣявся, що за них
достане файнѣ грошѣ. Але быв дуже
лютий и обережный. Нѣколи з самым
чоловѣком не говорив. Коли лалж, т-щ
лом, то довкола нього ишоди в ораїя
гунов. Як видѣв якій есо иноочш и-

идуть, то знімав ід горб руки и держав, доки пан не пошов далб. Даколи пан нароком ішов дуже помалу, абы чоловѣка зболѣли руки. А опустив бы их в долину, то там бы его зараз выбили канчуками.

Одного хмарного весняного дня выбрався Чвѣрицкій на ловы. Но не йшов ловити звѣрѣв, лиш ішов ловити людей. Тых, що з его села повтѣкали и задержовалися у Николы.

Опришки були пôшли на ловы, а Николын сын Иван пôшов также з ними. Никола остав дома.

Пан прийшов зо 200 вояками и зачав обступати хату Николы. Никола спав и не сподѣвався сего. Марія єго збудила. Вон вхопив пушку и зачав стрѣляти. Але другѣ прибѣгли з задхижѣ и стали прикрадатися зза углоб.

Никола вбив 15 драгунов. Але єго обскочили и звязали. Ту стрѣлянину почули опришки и скоро там явилися. Але вже нич не помогло, бо Никола и Марія були повязанѣ.

Опришки разбѣглися на двѣ части и заступили дорогу воякам у провалѣ

в великѣм облазѣ. Там з одного боку була стромка стѣна, а з другого быстрѣ воды Тереблѣ. Друга частина опришкѣв зачала стрѣляти з заду.

Сердитѣ вояки взяли обоѣх бранцѣв и повѣсили на дерево и там висючих их розстрѣляли. А тѣла их вергли в быстрѣ воды Тереблѣ, де они до нынѣ почивають.

Доки вояки бавилися их муками, опришки дуже тѣсно обстали пана, так що мусѣв приймити умовы, якѣ они хотѣли. Всѣ розбйники були вдоволенѣ, лиш Иван хмурив дуже бровы и був сердитый.

Опришки пустили пана з пятьма жовнѣрами до дому. Других всѣх, що осталися, утопили у габах (хвилях) шумноѣ грскоѣ рѣки Тереблѣ.

Од посьому пан закликав собѣ пять тысяч жовнѣрбв и всѣх мусѣли люде годовати своїм коштом. Люде проклинили пана за свою недолю. Коли вояки зловили якого опришка, то эго дуже страшно карали.

Одного Святого Вечера опришки пôдйшли без перешкоды и спалили замок из паном и з усѣми, що там були.

На згарищу чути було кождоъ ночи,
як кричали душъ убитых.

Як не стало пана, то опришки ста-
ли овчарями и там доѣли вовцъ. Але
на то мѣсто прийшли овчаръ богатого
графа з Польщъ а опришки мусѣли
перейти на друге мѣсто.

В саму Ивандльову нѣч заломилося
то мѣсто, де стояв замок, разом из
овчарями и овцями.

На тѣм мѣстѣ стоѣть нынѣ озеро
(морське око), Озѣрна на Нижнѣм Си-
невѣрѣ.

Лиш там вода не залляла, де стояв
хрест. Люде залишили то мѣсто, Богом
прокляте. Там нынѣ стоять довкола
лѣсы. На згадку про хрест, стоѣть се-
ред озера малый островець.

Люде оповѣдають, що з того озера
у два тыжнѣ по затопленю выплыла
бота (палиця) тай гелета.

Ище кажуть люде, що вночи на
Ивандель у півночи в озерѣ дуже кри-
чить, гурчить, так якбы свѣт засувався,
и споминає імена всѣх опришків, котрѣ
палили замок.

Люде дуже бояться слухати того

крику. Бо кажуть, що хто той крик чує, оглухне й онъмъє и до году умре.

А хто бы на Водоющъ в рѣвно 12. годинъ напився воды з того озера, той розумъв бы, що говорять всѣ звѣрята. А якбы скупався там, то розумъв бы, що говорять усѣ птицѣ. Якбы в ту воду верг кусок хлѣба и як буде под водою на локоть, тогды вхопити и зѣсти — то мож бы зрозумѣти всѣ ростины.

До озера на бабин вечер трудно дойти, бо его сокотять босорканъ и черты з 77 жуп. Но се все не є певне, бо туды не мож дойти.

XIII.

Повстаня.

Русины з давных часобъ рobili повстаня , абы освободитися з мадярскою неволю. Таке повстаня подняв быв руський наджупан Петро Петрович в 1315. роцъ. Пять роков войовав Петрович против мадярского короля Карла, айбо наконецъ быв побореный и убитый.

Повстань было больше. Под конецъ 17. вѣка по войнѣ з Турками нѣмецке войско обсадило руський край и обдиralо

народ. Тоды Русины подняли повстаня под проводом наджупана Раковція в 1703. роць. Боролися 8 років. Цьарське войско перемогло.

Мадярскъ паны погодилися з Нѣмцями. Всъ военни шкоды мусъли заплатити земледельцъ. Паны одержали всъ земль, освобождения од порцій и ще большъ права над хлѣборобами.

У час сੱє войны много Мадяров переселилося из рѣвнин у горы, межи Русинов. За сесе и за нещасне закончения войны народ не дуже вдячно згадує за повстаня Раковція.

38. Про Раковція.

Записав од Семена Поляка в Нижном Шарду Бер. ж. Юрій Станинець, уч. VII. кл.

Наш пан Раковцій жив в Дебрецинѣ. Єдного разу прийшов до нього єден Мадяр из Азії и просився у нього на службу. Як тот Мадяр служив у Раковція за єден рѣк, та тогды попросив пана, абы йому продав сто коблів землї.

Раковцій продав. Тогды тот Мадяр пошов до Азії и привїв из собою сто Мадярбв, на кождый кобел землї єдного,

Потому служив назад єден рôк и назад купив сто кобловок землъ, пошов и привѣв сто Мадярôв.

Потому служив назад єден рôк и пошов у Азію и привѣв из собою бѣлого коня из красным черленым кантаром и из срѣберными гомбицями на чолъ (на тÔм ремъни, котрый є на чолъ).

Коли ишов попôд панскій замок, пан выйшов из палаты и увидѣв того коня. Пан казав Мадярови, абы йому продав коня.

Тот Мадяр казав, ож тогды про-дасть, коли пан учинить из ним такій контракт и подпишеся, що свободно йому жити из своїми людьми на його земли.

Раковцій пристав на то. Тогды той Мадяр пошов опять у Азію и привѣв много Мадярôв. Отъ Мадяры забрали кôля, позабирали од людей косы, мотики, балты, бо самъ не мали, и выгнали всѣх Русинôв горѣ в Мараморош.

Самого пана Раковція выгнали онь под хустскій замок. Тогды Раковцій под замком заспѣвав:

„Так черленый кантар, бѣлый кôнь,
Продав я краину, Боже м旣!“



В. Гетрук: Ой черленій канпар, бѣлій конь,
продав я краину Боже мой.

XIV.

Опришки.

Опришки або розбойники были рѣжнъ. Однъ зато ставалися опришками, что хотъли работати, другъ позад инишоъ причины:

Котръ люде не могли выдержати панчины, утъкали у лъсы, в горы. Там ставалися розбойниками.

Найславнѣйшим проводырем опришков быв Добош. За нього до днесъ знає розповѣсти кождый чоловѣк и спъванки за нього до тепер спъваютъ. А зато його памятаютъ, що вон нераз боронив народ перед панами и що худобным помогав.

39. Розбойники.

Записала од Богдана Петра из Бобовищ Бер. ж.
Елисавета Кребес, ученица II. кл.

За розбойников дуже много можно говорити, бо их и тепер дуже много.

Найславнѣйшѣ розбойники в Подкарпатю были Сакал и Бодій. Межи ними было дасколько жон и мужѣв,

котрѣ ночами крали худобу, як на при-
мѣр свинѣ, овцѣ, куры, коровы и волы.

Дуже интересно нам знати, что
давнѣ розбойники крали лиш для своїх
потреб. Грошей не рушали. Худобы не
продавали. Что взяли, вшитко зѣли и
выпили. Особенно любили красти вино
и паленку.

Бог их покарав, бо всѣ пропали не
натуральным путем. Єден упав из че-
решнѣ и пробився на кол. Другий на
Юрія пошов на лед, упав и розчахнувся.
Третій упав из воза и його забила колода.

40. Овчар — опришок.

Записав од Юри Росохи з Драгова Марм. ж.

Стефан Росоха, ученик III. кл.

Давними часами люде в Драговѣ
тяжко жили. Драгово лежить под Кар-
патами, из усѣх сторон мож до нього
приходити.

Раз дала была на село якась верх-
ностъ колысати одного пана, Нѣмця.
Уже єго довгѣ часы люде колисали за
рядом од хижѣ до хижѣ. Народови
надоѣло было колысати Нѣмця.

Оден драговскій чоловѣк, на имя Со-

кирець, наняв собѣ чужого овчаря овцѣ зимовати, за двайцять сороковцѣв банкowych. Сокирець пошов раз овчаря одознати, як йому ведеся. Овчар, на имя Илько, звѣдовав свою газду, як жиуть люде у Драговѣ.

Сокирка тогда сказав: Тяжко живуть люде у Драговѣ. Тепер выдала якась верхность на село одного Нѣмца, котрого люде мусять колысати од хижѣ до хижѣ.

Илько каже: — Газдо, як прииде черга на тебе, та выйди сюды до колибы, ид овцям, та я пойду мѣсто тебе його колысати. — Наговорився доста Сокирець з Ильком а дале газда пошов дому, а Илько остався коло овець.

Одного разу, так десь по полудню, убѣгає газда на салаш: — Но, неборе, вечер его треба менѣ ити колысати. Иди геть скорѣ, абысь не утратив, бо як утратиш, та завтра мене заблють у темницю. —

Илько сказав: — Не бойсянич! — Ухопив балту (топбр) у руки та пошов, лиш закурилося за ним. Газда як увидѣв топбр у овчаря, та лиш очи выпулив.

Прибѣгає овчар Илько из Яворя* у село. У сель Илько дозвѣдався, де жив Сокирець. Сам не знат, бо быв из свѣта. Прийшов до Сокиркової хижѣ и сказав: — Ведѣть мене, де того пана колышуть!

Одти його повели до пана, Нѣмця, де його колысали. Илько перебрав службу и зачав колысати. Зачав колысати по своему, як хотѣв. Раз єго колыше помало, а дале дуже. Зачне його колысати помало, тогды тот пан из колыски кричить: — Май дуже! — Коли його дуже колыше, а вон каже: — Май помало! —

И так они оба вадилися на тѣм, аж прийшла и побінч.

Илько зачав колысати помало, а пан из колыски усе моркоче: „Ну гут! Не добре!“ — Коли Илько махне дуже, а пан из колыски: — „Фафлухтер мизерабл!“ — А тот махне ще май дуже, по овчарски, а пан бух, упав из колыски.

Як Нѣмець быв на земли, а Илько як узяв балту та як зачав спилати Нѣмця! Доти єго спилав, доки из него не вытряс душу.

* Так звалося то поле, де зимовали овцѣ.

Тогда лишив его там, а сам утѣк
у Яворя, ид овцям.

Прийшов на салаш, сѣв, и збудив
газду. Газда устав заспаний та не спо-
знав своего слугу. Як из ним заговорив
Илько, тогды газда порозумѣв, що то
Илько.

Сокирець дуже напудився, як учув,
что сталося. Овчар увидѣв, что газда
боїться и сказав: — „Не бойсянич, иди
у село, та будеш чути, что говорять
люде. Аж бы тобѣ бѣда яка была, а ты
исклади на мене. Скажи, что наняв Илька
овчаря та вон колисав пана. Та вынеси
менѣ сюды паленки тай муки.“

Так газда и зробив, як йому Илько
приказав. Пошов у село, там учув, что
говорять у селѣ за того убитого пана.

Другого дня зайшов Сокирець на-
зад у Яворя ид овчарів. Сокирець пе-
реказав усьо Илькови, что за нього го-
ворять: — Из одної частини люде раду-
ються и твердо тобѣ дякують. А з дру-
гої частини лають тобѣ и кажуть, что бы
тебе искати та убити. —

Вончар слухав, что газда говорив
танич не казав. Сокирець пошов у село.

Як газда пошов, Илько заняв на сперед себе овцѣ и утѣк из того поля у хащу.

У другий раз несе газда овчарьови ъсти. Приходить на то мѣсто, а там нѣ овець, нѣ овчаря, нич-нич. Лиш порожна колиба та кошара.

Сокирець дуже зажутився. Прийшов у село та зачав скаржитися, то ид одному, то ид другому. Каже: — „Наняв я быв овчаря, а овчар тепер утѣк из овцями зовсѣм.“

Уже й весна приходила, люде вийшли на поле орати. На полудне избійшися люде на одну межу дачто поговорити. Там быв и Сокирець. Оден из тых людей увидѣв, что на Яворю зажутився дым. Ктось там наклав огня.

Як то Сокирець увидѣв, та бѣгай скоро дому. Розказав жонѣ, абы скоро убила яйця, взяв горѣлку, хлѣб и яєшницю тай побѣг у Яворя.

Приходить там, а овчар сидить собѣ та пищалає. Сокирець поклонився єму и подав горѣлку, яєшницю и хлѣб.

Илько напився горѣлки и зачав ъсти. Як наївся, та сказав: — „Но, газдо, иди и полѣчи овцѣ!“ Газда пошов, ди-

виться на овцѣ, а стрижки и ягнята такѣ краснѣ, що и у селѣ таких не є.

Прийшов вони назад идИлькови. Илько зазвѣдав, ци є усѣ стрижки? — Усѣ, одповѣв Сокирець и вылѣчив овчареви двайцять сороковцѣв. Илько их принял.

Тепер газда попросив Илька, абы єго там повѣв, де зимовав овцѣ и де сам зимовався. — А ци дуже любив бысь знати? — Га, тадь любыв бых. — Но, пой за мною, а стрижки най сидять туй!

Илько повѣв єго далеко у хашу. Прийшли на одну подину (полянку), а там геть хаща изрубата. Овчар єму каже: — Туй собѣ чисти поле! —

Прийшли назад до кошары. Илько лишив газду у колибѣ, а сам пошов у хашу. Через якѣсь мінuty вернувся и принѣс з собою бордюк* и рогатину. Бордюк поклав у колибу, а рогатину забив у землю. И потолковав газдови, защо рогатину забив у землю: — Ди-вися, газдо, ци перескочу, ци нѣт. Аж перескочу, та добре ты мене зимовав, аж нѣт, та не добре! — Рогатина была высока на два метры. Илько розогнався

* бесаги з кожѣ, що в них опришки носили грошѣ.

та як скочив, та ще на чотыри персты скочив поверх рогатини.

Илько сказав, що добре єго зимовав Сокирець. Газда лиш очи выпулив, коли чув, что вѣвчар єму казав, що добре єго зимовав, коли газда не дав йому и раз муки на токан (кулешу).

Прийшли до колиби. Илько обернув двайцять сороковцѣв Сокирцеви. Дале взяв до рук бордюк и каже: — Держ ковпак! — Газда узяв ковпак и держить. Илько насыпав єму из бордюка два ковпаки гусошу (давнѣ грошѣ).

— Сесь грошѣ за того ты достав що мене добре зимовав. А тепер бери собѣ якого чоловѣка ид овцям. Я иду гет, бо вже туй Благовѣщеня! —

Коло Благовѣщеня розбйники сходилися, а на зиму розходилися. Илько узяв бордюк, рогатину и сокиру и пошов.

Там, де Илько из овцями зимувався, є тепер красне поле и кличуть єго Ильковою полянкою, бо Илько тото поле вычистив.

Сокирець став два раз такій багатий як быв.

Тото у драговскому хутари сталося, айбо тото давно было.

41. Житя опришка Маханця.

Записав од Ивана Маханця в Бедевли Марм. ж.
Іван Чонка уч. II. кл.

Быв собѣ в селѣ Бедевли оден чоловѣк, котрый назывався Василь Маханець. Вон родився в роцѣ 1831. и приказовав свое житя:

Быв газдовскій сын, оден од отця. Отець умер, а вон остався из своєю матерею. У том часѣ быв дуже великий податок. Треба было ити заробити грошей, абы было чим заплатити податок.

Так и вон пошов на Рунасийк возити соль. Там натрафив на нещастя. У недѣлю пошов попасовати волы у лѣс. Там заспав, а його товариш погнав волы из возом.

Як вон пробудився и рушився ити, заблудив у лѣсѣ. Тогда вон быв ще молодый. Мав лише 15 лѣт. Блудячи по лѣсѣ, натрафив на одно товариство людей. То были опришки. Взяли його межи себе и повели ид бѣльшому товариству. Там было до 50 членов.

Так вон з волѣ и неволѣ за три роки ходив з ними. А у них живот быв по полонинах. Айбо они мали товари-

шѣв и на селах. Де хотѣли зайти у село, то посылали двох послов у село до своего знакомого, ци не є за них знаня, що они десь близько. Аж не было за них знаня, то они смѣло робили свою роботу. Так тово товариство перебувало на однѣм мѣстѣ и за оден тыждень.

Межи ними были вояки, ремесельники, ковачъ, слусаръ, столяръ, скрипкаръ, боднаръ, мурники, лѣкаръ и аптекаръ.

Они зимовалися в одной полонинѣ, що зовеся Чорна Гора. Там они мали пивницю, у котру зайшли в осени перед снѣгом, а выходили на веснѣ, як снѣг испав.

Тота пивница была така, що не видко было нѣ куды дым из неї выходить, анѣ куды стоять дверъ. Там мали на цѣлу зиму, що им треба было: мясо, аптику, хлѣб, воду, дрова, словом усе. И так они перебували.

Одного лѣта пошли они на Велику Баню. Там они мали товаришѣв, котрѣ им казали, де єсть много золота. Они тово золото вѣдти забрали и ишли геть.

Тогда жандары скоро извидѣли, що они разбили магазин и забрали золото.

Опришки не далеко пошли. Они мали дати из того золота тым людям, котрѣ им сказали за золото. Змова была та-ка, що лишать им ихъ часть у однѣм дуплавомъ яворѣ.

Доки они тамъ мало покрутилися, народъ и жандары рушилися за ними. Уже знали, у котрую сторону ити, що ихъ догонять коло того явора.

Тамъ имили з нихъ вѣсъмъ и повели ихъ зновъ на Велику Баню, на судъ. Судили ихъ всѣхъ всѣмъхъ на смерть.

У тѣмъ часѣ такій законъ бывъ, що дѣвка хоть котрого графа може чоловѣка выбрать изъ подъ смерти.

Склали ихъ всѣхъ вѣсъмъхъ у ряду и прийшла графська дѣвка, котра мала около 30 лѣтъ. Ходила, дивлячися на нихъ и на котрого кинула хустинку, тотъ єѣ бывъ. Три дѣвки выбрали трохъ з нихъ; а другихъ пятьохъ стратили.

Тотъ три пакъ поженилися з тими дѣвками. Маханець бывъ пару тыжнѣвъ у того графа. Тамъ ѹому не любилося. Хотъ богацтва было до волѣ, не милю ѹому было, бо ишовъ бы бывъ за товарищами. И вонъ лишивъ дѣвку, втѣкъ зновъ идъ своїмъ товаришамъ.

Потом знов пошли до Галичины и там довго рабовали. Айбо люде припаровались у одном селѣ, Зеленѣй, у одного богатого Жида, и вбили з них знов вѣсъм.

Якъ они увидѣли, що их вменшається, та кождый з них почав думати, що треба ити геть, у свое село. Изосталося з них лише 24. Та вже не могли нѣкуды ходити, бо де прийшли в село, то одного або двох мусѣли вбити. Бо уже держава почала за ними густо слѣдити и на них нападати.

Як увидѣв Василь Маханець, що их видно вменшається, то прийшло и йому у голов, що треба вертатися дому. Бо десь може бути нещаствя, що и його убють.

Одного разу погнали його на воду, а другого на дрова. И говорить вѣн до товариша: „Любый товаришу! Треба нам утѣкати; бо десь пострадаємо!“

Товариш пристав на то. И зобралися они оба и пустилися долу одним звором. Изойшли аж до Бырсанова и ишли попри оден богатий двор. Коло брамы сидѣв сивый дѣд, котрому было около 100 років.

И крикнув на них той дѣдо: „Ходѣть сюды, братя!“ Они дуже напудилися, що вѣн хоче их придати. А вѣн пытается од них: „Вы голоднѣ, братя?“ Они сказали: „Та голоднѣ доста!“

Завѣв их дѣдо до хаты и дав им ъсти. И еще на дорогу дав им по 2 кіло брындѣ и по одному хлѣбови.

„Идѣть здоровѣ братя дому! Покиньте тоту роботу! Бо и я быв колись такій, то я знаю тоту роботу. Знаю, братя, що вас уменшилося!“

А они говорять до дѣда из страхом: „Та вменшилося, дѣдику, вменшило!“ — „О, та я добре знаю того, бо все так бувало, що много усюды пропадало; де пять, де вѣсъм, де десять.“

И так они вернулися щасливо дому.

42. Загибѣль розбойникѣв над Прислопом.

Записав од Юліѣ Малинич ів Снины, Земпл. ж.
Девидерій Малинич, уч. IV. класы.

Старѣ люде приповѣдали: Є одна скала коло цѣсарскої полонины над селом Прислопом. Така велика скала, що цѣлком над селом висить, так високо,

що як чоловѣк з неѣ долу позирає, та такѣ малѣ хижѣ видяться як добрый вѣз сѣна.

Оден дуже старый жебрак перетримовався в селѣ Смерековѣ, у єдного газды. Але быв дуже старый, ледвы жив.

З тым газдою розговорився єден час. Газда його звѣдав, ци памятає своїх родичов або свое бываня. А вон казав, що памятає родичов, але бываня свого нѣколи не мав. Только жив по свѣтѣ у єдной живанской (розбойничай) бандѣ. Было их там 12 особ.

И звѣдав од газды, ци знає тоту скалу, що над Прислопом стоить. Газда каже, що знає и быв на нѣй. И зачав оповѣдати газдови за свой живот.

Коло тої скали били дуже великѣ, глупѣ лѣсы. Опришков было дванацять. Ходили по околици, рабуючи и крадучи.

Коло тої скали быв товстый явор. Они до скали горѣ явром ходили. Зробили дванацять хиж у скалѣ, кождый про себе. А на єдинѣ дверї ходили и дверї з каменя замкли. Ключ подложили под оден камѣнь.

Над тым ключом присягли, що оден без другого ключа не рушить, доки всѣ

не суть ведно. Пак розойшлися по селах и городах рабуючи.

Кто що принѣс, то зложили в єдно, а старший, що межи ними быв голова, межи кождым роздѣлив.

Кождый собѣ свое поклав у свою хижу. И пак далѣ ишли. Тримало то колька роков.

Раз пошли до Углѣ, села земплинскоѣ жупы на рабованя до одного богатого Жида. По околици дуже страх быв, кто мав грошъ. Жид быв богатый и дав коло себе сильну варту таємно из воякѣв и бандурѣв поставити.

Як опришки там прийшли, их обойшли у той час. Их знишили, найстаршого забили, других поранили смертельно, третѣ самѣ собѣ зробили смерть, а четвертѣ утекли живѣ. Так, що анѣ оден не знов, що з другими сталося.

„Менѣ — оповѣдав старець — удалось утеchi без жадного калѣцтва. Я думав, що и другим нич не сталося. Я пошов на ту скалу и чекав, поки прийдуть другѣ.

Чекав я цѣлый день; не прийшли, лиш над вечер оден, а и тот так тяжко раненый, що ледвы мôг сказать менѣ,

що сталося з найстаршим и з іншими
товарищами.

И до рана умер а я його загрѣб
высше тої скалы, под оден бук. Ключ
узяти я сам не мôг, бо дванацять
присягло, що оден без другого рушити
не смѣє.

Я не знав, що робити и пошов
служити до села Буковцева, до одного
газды. Там я служив много роков. Єден
час я пошов под ту скалу. Явор уже
не быв там, только было видно, де дверѣ
были.

Як я уже не мог робити, пошов по
жебраню. И хожу до днесь. То вам
кажу, м旤й любий газдо, кобы тамту
скалу розбили, там великоє майно сто-
ить, на тих дванацятьох мѣсцих. Но ту
скалу тяжко розбити, бо под скалою є
село.

43. Про Добоша.

Записав од 93 рôчного Николая Греблича у Раховѣ
Марм. ж. Тиберій Попович, ученик V. кл.

Давно се было, перед 200 роками,
коли опришки туй жили. Они займалися
тим, що од богатых людей крали золотъ
и срѣбнъ грошъ. То все зношовали в

раховских полонинах у приготовленъ печеры. Они ходили в далекъ дороги, навѣть до Вѣдня и до Львова красти и то все приносили в раховскѣ полонины.

Найстарший проводник их назывався Добош. Вѣн мав 30 товаришъв и кождый мав одного коня.

Они бѣдных людей спомагали, только шукали богатых графов и баронов, од которых забирали весь маєток.

Найлюбиме мѣсто их было полонина Менчѣл и Чорногора. Коли з долу приходили з краденым маєтком, то несли у Менчѣл. Там мали свої пещеры, котрѣ ще и тепер можна видѣти, только зарванѣ. И дорога є ще й тепер, котрою ходили и она называється Добошева дорога.

Коли з Польщѣ приходили з крадеными грбшми, то несли на Чорногору. Старѣ люде кажуть, що их дѣды и пра-дѣды видѣли, як раз в Чорногору вынесли чисто золотых и срѣбных грошей на 12 конях.

Добош и его товаришъ жили у великому товариствѣ з раховским попом Андруховичем.

Раз, коли сей поп свої овцѣ вы-

гнав в полонину Пôп Иван доити на мъру, там найшовся з Добошем.

Добош взяв єго з конем и повѣв в оден звôр глубокій. Там Добош вышукав у скаль оден котел срѣберных грошей и сказав попови: Сѣ грошѣ бери з собою на коня и на Петра и Павла абысь менѣ поклав в церков новѣ образы и два новѣ дзвоны. —

Сѣ два дзвоны до войны в раховской церквѣ находилися и прекрасный голос мали.

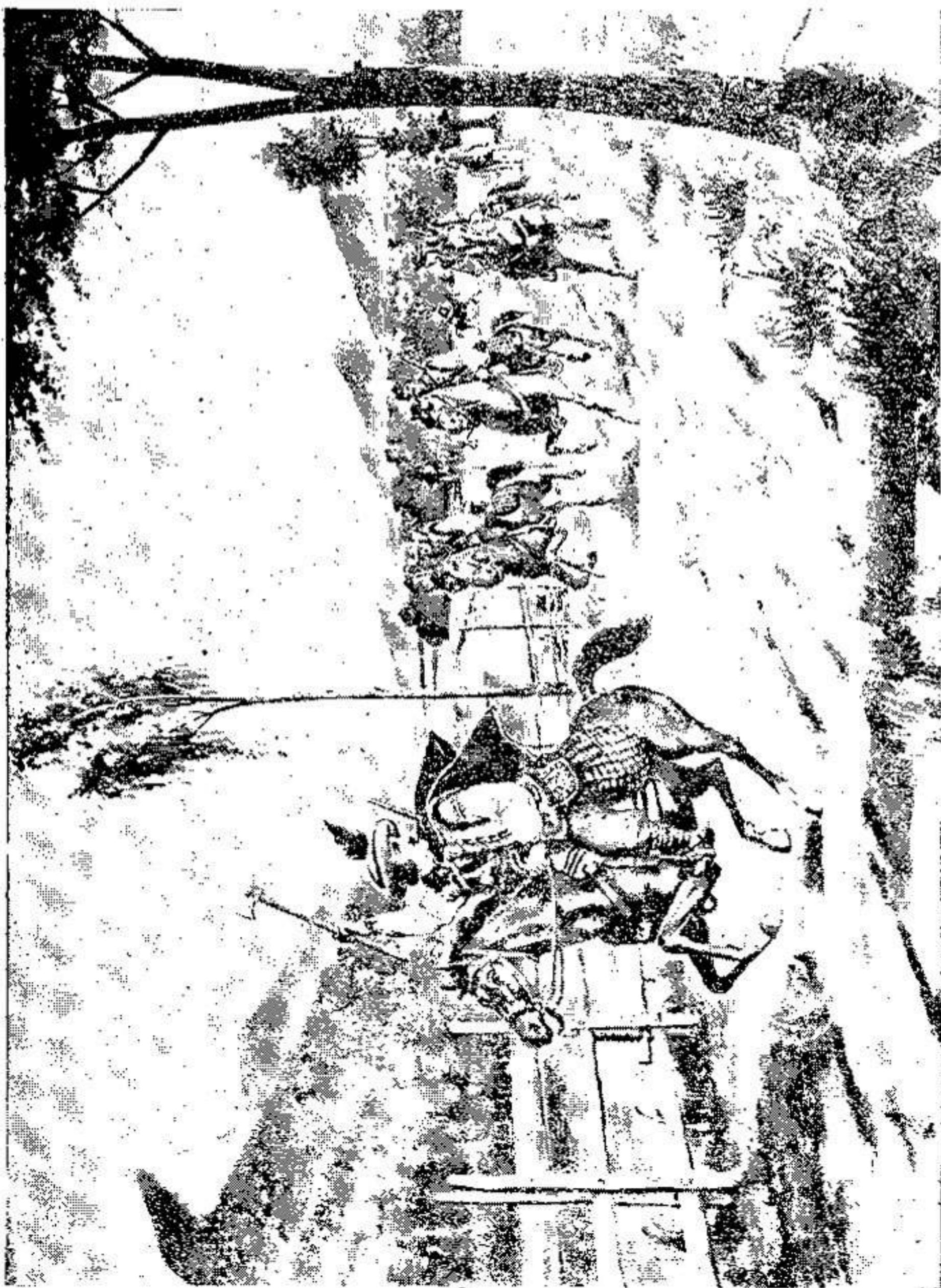
Пôп дав з Галичини принести малярїв, котрѣ два мъсяцѣ жили в Раховѣ и малювали образы.

Добош на Петра прийшов из своими товаришами до попа. Пôп велику гостину им дав. По гостинѣ пошов з попом до церкви и дуже подобалися єму образы и дзвоны.

Пôп був дуже богатый и то Добош его спомôг.

Добош зновся у Космачи з одною женою. Раз тата жона питалася, як то може бути, що его не можуть убити. На се Добош одповѣв: Мене можуть убити только срѣберною кулєю, над ко-

В. Гетрук: Добош з товарищами.



трою 12 всеночных и 12 служеб будуть кончiti. —

Як Добош пошов, жона сказала то свому мужови. Сей чоловѣк дав зробити срѣберну кулю. Тамошний пôп за добрѣ грошѣ одкончив над кульов, що потрѣбно було, и чекали Добоша.

За пару днїв явився Добош, но дверѣ замкненѣ найшов. Жона не хотѣла одоперти. Добош на се заломив дверѣ и зайшов у хату. Муж єѣ, що скрывся був под стол, выстрѣлив ту срѣберну кулю и Добош упав.

Куля провертѣла Добошеви груди. Но вони на тѣлько крѣпкій був, що сѣв на свого коня и застиг ще вyleтѣти на Чорногору ид своим товаришам. Тѣлько що оповѣв им свою пригоду и за пару минут умер.

Перед смертею просив товаришѣв, що як умре, щоби его тѣло подробили на куснѣ и розметали по лѣсу, щоби его вороги не радовалися его мертвому тѣлу.

Село Рахово тому называється Раховом, бо Добош из своїми товаришами все на сїм мѣстѣ держав рахубу грошей.

44. Скарбы опришкôв.

Записав Михайло Белей, ученик II. кл. горожанской школы в Бычковъ Марм. ж.

Опришки були такъ люде, котръ не мали своих постоянных сел, лиш ходили од сел до сел, а кто мав грошъ, на того нападали и забирали грошъ.

Куды ходили, а в околицах Великого Бычкова мали подземнъ тунели, в которых они перебували.

Таких тунелов в околице Бычкова є два. Оден є на горѣ Кобылѣ. Попри Кобылу тече поток, который вытѣкає з Кобылы. На схôдной части горы Кобылы попри поток є поле, таке велике, що можна бы дванацять возôв обернути. На тôм полі є пивница, а ще над пивницею є три буки сплетенъ.

У той пивницы є наметанъ грошъ, одежъ та давнъ збруъ.

А ще верх Кобылы є три котлы золота, И в других мѣстах є: на Корпанском шпини, в Дубровѣ.

Друга велика пивница є в Лузѣ з лѣвого боку Тисы в одном бережку. Над дверми пивницѣ є явор (тепер вже не є). В той пивници є много комор.

В першой коморѣ як зайдеся, є стол.
На нѣм є хрест, котрый взяли з Ко-
совскої Поляны. Аж бы хто нашов,
абы назад оддав.

Попри хресты на лѣвом боцѣ сто-
ить золотый гад з ротом роздявленим,
з очима великими, діамантовыми. Гадав
бы, що хоче кого поѣсти.

У других коморах є повно золота
та срѣбла. А в послѣдній коморѣ є по-
ловина набито кимачкѣв золота. А щобы
добре стояли, зато за кождым шором
(рядом) кимачкѣв є шор клоча.

XV.

Конецъ панщины.

Панщина была не лиш у нас, а
всяды. Тогда люде гадали, що так
мусить быти на свѣтѣ. А як люде
стали розумнѣйши, увидѣли, що то
зовсѣм не добре, бо кождый чоловѣк
хоче жити и мати хосен из своеї ро-
боты. Всякъ справедливъ люде, учень
и письменники, зачали твердо выступа-
ти против панщины. Од конця 18.
вѣка, великоѣ францускоѣ револуціѣ,

*зачинають сесе невольництво в рôж-
ных краях истирати.*

*В 1848. р. прийшла конституція.
Склікано сойм у Въдни. Нововибранъ
послы и студенты старалися о скасо-
ваня панщины. И се сталося. Од того
року нашъ хлъбороды стали сво-
бодными.*

45. Як люде не знали, що чинити, коли панщина ми- нулася.

Записав од Ивана Боишка в Луковъ Бер. ж.
Михайло Боишко, ученик VII. кл.

Коли була панщина, та кождый чо-
ловѣк мусѣв ити бôльше робити пану
як собѣ. Собѣ хиба у ночи мôг робити.
Котрый мав конъ або волы, та мусѣв
ити робити из худобиною, а котрый не
мав тягла, та и тот ишов робити. Люде
цѣлое лѣто робили лише пану.

Мы мали пана у Мужієвъ. Йому
имя было Гедзуш. Коли люде не хотѣли
ити робити, та гайдуки страшно били
их. Тай сам пан бив, мучив усяко на-
род, и голодом.

Пан мав свого бирова у кождом селѣ. Тот бирбв як розкаже кметям, та мусѣв или кождый робити.

Гайдуки били страшно людей канчуками. А котрому усудили много, та не мѣг выдержати и умер од канчуков.

А як панщина минулася, та люде дуже стали веселѣ, бо никто им не розказовав. Зачали усѣ пити та запропашовати землѣ, якѣ достали были од пана. Люде все сидѣли у корчмѣ та майже усѣ землѣ попропивали.

Тогды стали Жиды богачами. А люде на ото нич не творилися, бо они гадали, що вже нигда не будуть у таком ярмѣ як были до тепер. Усѣ землѣ, якѣ мали, попропивали та остали бѣдными.

XVI.

Революція 1848. року.

Мадяры хотѣли в роць 1848. под проводом Кошута одорватися од Австрії та зробити свою державу незалежною. Русини им не помогали, бо хосна з того Русинам не было бы.

*По упадку мадярској револуцији
стало нашему народови лекше. Та по-
том опять Мадяры помало одобрали
Русинам усе, чого треба до народного
житјя. И церкву и школу хотъли зма-
дяризовати и се им уже по части было
удалося.*

*Аж закончения великој войны з р.
1914. до 1918. спасло Русинов од народ-
ној загибели и дало им можность пра-
цьовати для свого розвою.*

46. Война в роцѣ 1848.

Записав од Бибы Мариѣ в Воловом Марм. ж.
Александра Петро, уч. V. кл.

Розказують люде, що в селѣ Воловом
була война, звана Кошутова реберія.
Войну започинали Мадяре и обсѣли из
прудня на пѣвночи села до галицкої
границѣ.

Сесю войну провадив Кошут Лайош,
тогдѣшній мадярскій вожд. Держала
сеся война щось 18 мѣсяцѣв. И было у
нас Кошутове войско цѣлых 18 мѣся-
цѣв. Оно робило велике розбоѣ и при-
нуждало людей до Мадярщины, так зва-
ної Кошутової партії. И приходили до

каждого газды. Котрый мав корову и теля в стайні, так взяли од него єдну штуку, або корову або теля.

Великое терплѣння мав тутешній народ за тотъ часы, доки война тягнулася. Настав також великий голод, що пановав за три роки. Голод быв, а за грошъ такой велика тѣснота была. Так, що вѣко рѣпы стояло галаган (4 грайцаръ); але за тот галаган треба было од ночи єдному человѣкови косити, и так не мож было достати.

Через пару мѣсяцѣв грошей было доста, але хлѣба не мож было достати и машины не ходили так, як тепер ходять. Так, що люде ишли из плачом аж до мѣста Долины, Стрия, Львова и Коломиѣ. А другъ до Сукмару и Дебрецина, айбо и там не мож было достати.

За той час, доки тут войско было, огень клали коло церкви и горѣ газдовскими хижами. Як збійшлося войско, так фронт мусѣв довго стояти, бо тогдѣшнє войско не мало много пушок, але єдна служила для трьох. И так з нею робили: єден набивав, другий держав, а третій стрѣляв.

47. Русини и мадярска револуція.

Записав од 70 рочного Ивана Гардубея з Макарієва
Бер. ж. Иван Лавришин, уч. V. кл.

Русини за свободу пристали все ити на войну. Так то стоялося 1848. року, коли Мадяри зачали революцію против австрійскої неволі под водітелем Кошутом.

У той революції Мадяри зачали вербувати вояків до войны. Межи ними брали и наших Русинів. Вербувати значить, що офіціри ходили из села на село из бандою и поили хлопів, чтобы мали добру дяку. Тогда подав оден руку з межи офіцірів. Котрый хлоп дав им руку, то значить, що став вояком той революції.

Обѣцяли им, що изогрутъ панщину. Обѣцяли, що каждый еднако буде порцію платити, бо доти лем простак платив а нямешнич.

Мѣнили руському народу свободное народное житя. Бо досѣ коли якій Русин пошов до якого уряду, то не чув, лем мадярское або нѣмецкое слово. И зато, хоть лем яку малу справу мав,

не мôг из ними уговоритися и мусъв собѣ наняти товмача або фішкароша (адвоката).

Хоть и Кошутова револуція не так закончилася, як тотъ водителъ хотѣли, вѣднци лем простый народ мав из неѣ хôсна. То видиться, что лем панство утратило револуцію. Бо панщина од того часу истерлася. Тотъ бѣднѣ люде, котрѣ на панской земли робили и называлися кмѣтами або телярами, познѣйше вже тыми не звалися. А тата земля, на котрой они робили, перейшла на их власнѣ руки. И почалася „комасація,“ то значить, що землю простых людей розлучили од панских землїв. Тогда передшѣ кмѣтѣ достали од своих панов спôльного пасла и лѣса, айбо за того мусъли платити. Се удѣлованя землѣ держало до 1870. року.

Кошутова револуція скончилася тым, що австрійскій цѣсар запросив на помоч россійского царя. Вѣн загнав своїх воякôв и револуцію перебили.

По сему Русины нашѣ бôльшу свободу мали. То и видко было, бо у школах учили наших дѣтей по руськи ай у церквѣ служба кончилася по руськи.

Айбо сесе не довго держало. Цѣсар постарѣвся и забыв за обѣцянки, а Мадяры почали ставляти мадярскѣ школы и учили наших дѣтей мадярским языком.

Од сего часу зачалася туй мадяризация.

48. Пѣсня про Кошута.

Записав в селѣ Извѣ Марм. ж. Константин Кемень.
Из зборника Врабеля: Угроруськѣ народнѣ спѣванки 1901.

У высокой полонинѣ
Вѣтрик повѣває,
Сидить цѣсар за столиком,
Гадочку гадає.
Не зато вон та гадає,
Як ъсти та пити,
Ай за то вон та гадає,
Як бы Угра бити.
Пише листок, подписує
Темненькоѣ ночи:
Ты Москалю молоденькій
Будь ми на помочи.
Москаль йому одписує:
Я ти пойти піду,
Менѣ Угра не є бити
Од рана до вбѣду.

Кой управив свое войсько
Тай своє каноны,
Канонъри повходили
На высокъ горы.
Канонъри повходили
На высокъ горы,
Та там они поставляли
Своє яснѣ зброѣ.
Коли яли канонъри
Кулями гремѣти,
Заплакали в Комаровѣ
Кошутовѣ дѣти.
Коли яли канонъри
Шнел-фаэр давати,
Яли Угры молоденькѣ
У воду скакати.
Еден скочив, не доскочив,
Другий утопився,
Третій скочив, перескочив,
На багнет пробився.

XVII.

Памятки давнины.

По наших селах, у церквах и хижах, часто переховуются памятки давних часов: Старь книги, рукописи, образы, дзвоны, знаряды, зброя, гроши

и ини ръчи, якими хосновалися нашъ прадъды.

Сесъ ръчи, то наша слава, наша дъдизнина, бо они є свѣдками нашоъ старовины. Треба сокотити их, абы не пропали. Найлъпше oddati их до музея Просвѣты в Ужгородъ, улиця Раковція 20. У музею переховують усь стариннъ ръчи, щобы всъ люде могли их обзирати и познавати з них исторію нашоъ краины.

А народнъ оповѣданя, такъ як сесъ, и спѣванки, треба записовати, абы их дале печатати.

49. Про кушницкій дзвѣн.

Записав од Михайла Гецка в Кушници Бер. ж.

Августин Чичура, уч. VI. кл.

В селѣ Кушници є на церквѣ оден старый дзвѣн. Тот дзвѣн уже є од тогдь, коли на Подкарпатску Русь нападали песьоголовцѣ.

Тот дзвѣн тогды стояв на дзвѣнници коло церкви и ще на нѣм видко, як билися. Суть на нѣм каплѣ крови.

Як одбилася та битва, дзвѣн спрятали у млиновку. Зато его спрятали, бо

думали, що ѿкъ вороги будуть на них нападати.

Як вже утихло, не было чути прес ворогов, тогды єго выняли и ѿтепер ѿ той дзвону Кушници.

Як одобрали Мадяры дзвоны, то люде просили, щобы тот дзвон не узяли, бо то ѿ их стара памятка.

50. Стародавний дзвон.

Записав од Ивана Балеї в Богеревици Бер. ж.
Михайло Балеїа, уч. II. кл.

В селъ Богеревици найшли дзвон.

Дѣялося се дуже давно, коли била даяка война, та люде спрятали дзвон на богерском пасовиску.

Раз погнав пастух конъ. Туды дуже корчъ были. Раз оден кбнь зашпотався у дзвону, который мало ѿто не до полувины стырчав из землъ.

Кбнь ударив копытом и дзвон выйшов тогды из землъ. Пастух дав знати людям. Люде прийшли и понесли тот дзвон дому. Вон быв двояко фарбы. Коли дуже файнно на дворѣ было, тогды вон быв жовтый. А коли было хмарно на дворѣ, та вон быв синій и смутный. Його узяли на войну. Вон быв из срѣб-

ла. Дуже йому много рокôв было. И його не слободно было лупати.*

Закончения.

У сих оповѣданях, де сам народ разповѣв свою исторію, видѣли мы, до чого наш народ змагався за послѣдних десять столѣть.

Мало не цѣлый тот час минувся для Русинôв у проливѣ крови, бѣдѣ, нападах чужих народôв, панщинѣ. Айбо Русины не тратили духа и не давали себе добровольно запрягати в ярмо. Непрестанно видиме змаганя до свободы, жертвованя за неѣ свого майна и житя.

Наш народ боронив из князем Лаборцем и Петровичем свою краину перед Мадярами. Кровавився в тяжких боях з Татарами-песьоголовцями. Против латинизаціѣ поставив своѣ монастырѣ. З цѣлоѣ силы противився панщинѣ.

Змагався до культуры, засновуючи школы и печатаючи книжки.

А в красших часах, коли народ мôг спокойно жити и трудитися, зацвітала наша краина культурою и богацтвом.

*) За сей дзвон написав В. Пачовскій посму „Срѣберный дзвон”.

ПЕРЕГЛЯД.

Передне слово	3
I. Князь Лаборець	5
1. Переказ про Лаборця	5
II. Як повставали нашъ села?	7
2. Село Валашковцъ	7
III. Нашъ сусѣды	9
3. Летяча лада Ярослава	10
IV. Татары	11
4. Про Татарбв	12
5. Татары в Зарѣчу	13
6. Татары в Севлющинѣ	14
7. Як попадя втѣкала од песьоголовцѣв .	15
8. Як люде выгнали Татарбв	17
9. Война з Татарами	18
10. Як жона утопила Татарина	19
11. Казка за Татарку	21
V. Ишъ народы на Подкарп. Руси	22
12. Уны тай Рацы	22
13. Сасы	23
VI. Замки (крѣпости)	24
14. Як будовалися замки?	24
15. Мукачевскій замок	26
16. Бронницкій город	28
17. Замок в Невицком и король Матяш .	30
18. Ардановскій Богослов	36
19. Гора Бердо	37
20. Хустскій город	38
21. Про подземнѣ печери хустскаго замку .	41
VII. Князь Федор Корятович	44
22. Князь Корятович	46
VIII. Монастырѣ	46
23. Дуже давнѣ монастырѣ	50
24. Монастыр у Зарѣчу ,	51

25. Монастыр в Имстичовѣ	53
26. Драговскій монастыр	54
27. Монастыр в Бѣлой Церквѣ	58
IX. Владыки	59
28. Оповѣданія дверника ужгор. замку .	60
X. Суспольнѣ версты	62
29. Як быв народ роздѣленый	63
30. Вѣдки взялися нямешѣ?	64
XI. Господарство	66
31. Ропяный колодязь	67
32. Бансѣ горы	71
XII. Панщина	71
33. За панщину и Марію Тересу	72
34. Исторія села Комлуша	74
35. За бандурѣв	75
36. Пан Бертуш Севлюшскій	78
37. Як свободный боронився од панщины	81
XIII. Повстання	92
38. Про Раковція	93
XIV. Опришки	95
39. Розбйники Сакал и Бодій	95
40. Овчар-опришок	96
41. Житя опришка Маханця	103
42. Загибель розбйників над Прислопом	107
43. Про Добоша	110
44. Скарбы опришків	114
XV. Конецъ панщины	115
45. Як люде не знали, что чинити	116
XVI. Револуція 1848. року	117
46. Война в роцѣ 1848.	118
47. Русины и мадярська револуція . . .	120
48. Пѣсня про Кошути	122
XVII. Памятки давнины	123
49. Про кушницкій дзвѣн	124
50. Стародавній дзвѣн	125
Закончення	126